Österreichische Post AG RM 17A041167 K 6345 Kössen



# aktuell

Amtliche Mitteilungen und monatliche Informationen der Kaiserwinklgemeinden Kössen, Walchsee, Schwendt, Rettenschöss

21. Jahrgang · Oktober 2020

Veranstaltungen im Oktober

## Kössen

- 10. Tennisplatz: Tennis-Vergleichskampf Hannah Bukies vs. Michael Lenz
- 21. VZK Grenzlandhalle: "...immer dieser Druck!" mit Comedian Chris Boettcher
- 28./29. LBC Kössen: Billard Jugendworkshop

#### **Walchsee**

- 17. Bike & Run/Walk zur Ottenalm
- 24. "Offenes Atelier" die Künstlerin Cäcilia Schlapper öffnet ihre Türen

Den Veranstaltungskalender mit vielen interessanten, wöchentlich stattfindenden Terminen finden Sie unter: www.kaiserwinkl.com

Mund-Nasen-Schutzmaske nicht vergessen!



Bitte beachten Sie die Beilage: Erwachsenenschule Kaiserwinkl



Der Optiker Ihres Vertrauens 3x im Bezirk Kitzbühel:

St. Johann, Speckbacherstraße 26, Tel. 05352 65900 Fieberbrunn, Dorfstraße 18, Tel. 05354 52843 Kössen, Dorf 35, Tel. 05375 2323 (siehe auch Seite 19)



Mittwoch, 30.09. 8.30–18 Uhr

Donnerstag, 1.10. 8.30–18 Uhr

Freitag, 2.10. 8.30–18 Uhr

Samstag, 3.10. 8.30–12 Uhr

## Stark reduzierte Preise!

Tipp: Beachten Sie die Angebote im Zelt!



Alleestraße 26 · 6345 Kössen • Tel. 05375 6274 www.schuhhaus-schermer.at Tipp: Aktion gleich für Godlpack nützen



6345 Kössen • Alleestraße 31 • Tel. 05375 6256 www.sport-muehlberger.at



## 2020/21

## **TIROLER FESTSPIELE ERL** WINTER

26. DEZ

Info · Karten

T+43 (0)5373 81000-20 karten@tiroler-festspiele.at www.tiroler-festspiele.at

#### J. S. BACH **DAS WEIH-**NACHTS-ORATORIUM (I–VI)

Musikalische Leitung Roland Böer

12. **DEZ** 15:00 Uhr 13. DEZ 11:00 Uhr

**PIETRO** MASCAGNI

L'AMICO FRITZ Musikalische Leitung Francesco Lanzillotta

Regie Ute M. Engelhardt

 $26. \, \text{dez} \, / \, 02. \, \text{jan} \, / \, 04. \, \text{jan}$ 

#### **GAETANO** DONIZETTI **DON PASQUALE**

Musikalische Leituna Simone di Felice Regie Caterina Panti Liberovici  $27. \, \text{dez} \, / \, 30. \, \text{dez} \, / \, 05. \, \text{jan}$ 

KONZERT **FAMILIEN-**KONZERT

28. **DEZ** 

**MUSICBANDA FRANUI** MISCHMASCH

29. **DEZ** 

SILVESTER-KONZERT

Dirigent Roland Böer

31. **DEZ** 15:00 Uhr / 20:00 Uhr

## **NEUJAHRS-**

KONZERT Musikalische Leituna

Francesco Lanzillotta

01. JAN 11:00 Uhr / 18:00 Uhr

#### SPECIAL

FRANZ HACKLS "WINTERREISE" **FEATURING** LEO GENOVESE **UND DAS WIENER** POSAUNEN-**ENSEMBLE** 

03. JAN

#### KONZERT

**ABSCHLUSS-**KONZERT

Dirigent Valentin Uryupin

 $06. \, \text{JAN}$ 













## **GEMEINDE KÖSSEN**

6345 Kössen · Dorf 14 · Telefon 05375 6201 · Fax 05375 6201-29 · http://www.koessen.tirol.gv.at

#### Kössen informiert

Anmeldestart für Grundstücke im Siedlungsgebiet Hochau. Sanierungsarbeiten und erste Behinderungen im Bereich der Alleestraße. Bauarbeiten am Sozialzentrum im Zeitraffer dank Webcam. Achtung bei Bauten am eigenen Grundstück. Wau, wau – herzlich willkommen am Kössener Hundespielplatz.





#### Anmeldung für Gemeinde-Grundstücke Hochau

Wie in der vergangenen Ausgabe "KÖSSEN INFOR-MIERT" bereits angekündigt, sollen noch heuer die ersten Grundstücke des neuen Kössener Siedlungsgebiets Hochau an die Häuslbauer zukünftigen verkauft werden. Eine Vormerkung für die insgesamt elf Grundstücke ist ab dem 12. Oktober möglich und erfolgt über eine eigene Zugangsseite auf der Gemeindehomepage (Anmeldelink: https://www.koessen.tirol. gv.at/hochau). Neben dem Vormerkformular, das online ausgefüllt und übermittelt wird, sind dort die Bedingungen für den Erwerb Siedlungsgrundeines stückes sowie der Bebauungsplan angeführt. Die Vergabekriterien sollen sicherstellen, dass bevorzugt der ortsansässige Wohnbedarf gedeckt wird. So ist unter anderem eine "Zugehörigkeit" zu Kössen für den Erwerb eines der Grundstücke notwendig. Auch muss der Käufer hinsichtlich der persönlichen und finanziellen Verhältnisse den Kriterien der Wohnbauförderung entsprechen. Von den elf zur Verfügung stehenden Parzellen ist eine für ein Gebäude mit zwei Wohneinheiten / Doppelhaus vorgesehen. Bei jeweils zwei weiteren ist aufgrund der Größe ein Zusammenbauen der Häuser an der Grundgrenze festgelegt. In dem auszufüllenden Formular sind drei Wunschgrundstücke anzugeben.

Das Vormerkformular ist ab dem 12. Oktober, 08:00 Uhr, online. Anmeldungen sind ab diesem Zeitpunkt möglich. Wenn Unsicherheiten beim Ausfüllen des Formulars bestehen, bitte dieses trotzdem absenden und sich erst im Anschluss an das Bauamt wenden.

Die bis zum 6. November eingelangten Anmeldungen werden gesammelt an den Gemeindevorstand weitergeleitet. Dieser prüft die angegebenen Daten entsprechend den Vergabekriterien.

Unser Ziel als Gemeinde ist, jedem Interessenten seinen Grundstückswunsch bestmöglich zu erfüllen. In Zweifelsfällen werden die Interessenten zu persönlichen Gesprächen eingeladen. Vor Unterfertigung des endgültigen Kaufvertrages muss der Verkauf jedes einzelnen Grundstücks per Gemeinderatsbeschluss genehmigt werden.

Anmeldelink für Grundstücke Siedlungsgebiet Hochau:

https://www.koessen.tirol. gv.at/hochau

#### Sanierung Alleestraße Teil 1

Die seit längerem geplante Sanierung der Alleestraße geht noch in diesem Jahr in die erste Runde. So wird in den kommenden Wochen ein Teil der Wasserleitungen erneuert. Vergabegespräche dazu wurden bereits Ende September geführt. Im Frühjahr 2021 fällt schließlich der Startschuss für die große Oberflächen-Neugestaltung sowie weite-

re dringend notwendige Sanierungsmaßnahmen.

Die Wasserleitungen werden ganz bewusst noch vor dem Winter neu gesetzt, da sie aus Frostschutzgründen im Boden am tiefsten eingegraben werden müssen. Durch die Ruhezeit in den Wintermonaten kann sich der durch das Aufgraben gelockerte Boden wieder setzen. Würde diese Ruhezeit entfallen, müssten wir bei den folgenden Arbeiten Senkungen des Bodens in Kauf nehmen.

Durch diese Arbeiten ist bereits im heurigen Herbst ersten Verkehrsbeschränkungen zu rechnen. 2021 wird es im Bereich der Alleestraße durch die Baumaßnahmen ab dem zeitigen Frühjahr das gesamte restliche Jahr hindurch zu Verkehrsbehinderungen kommen. Behinderungen, die für etliche lästig sein werden, die aber durch die notwendigen Sanierungsmaßnahmen unumgänglich sind. Als "Lohn" winkt uns allen Ende 2021 eine "neue" Alleestraße. Wir

als Gemeinde bitten alle Betroffenen, allen voran die Bewohner und Unternehmer entlang der Alleestraße, um Verständnis.

#### Vorbereitungen für den Kellerbau im Sozialzentrum

Die Arbeiten am Sozialzentrum haben wie geplant im September begonnen. Derzeit erfolgen Maßnahmen zur Absenkung des Grundwasserspiegels. Ein Vorgehen, das auch vom Niederschlag abhängig ist und genaue Dauer dessen daher nicht festgelegt werden kann. Auf jeden Fall ist die Vorgabe für das Bauunternehmen, dass noch vor der Winterpause die Kellerdecke fertigzustellen ist. Für Interessierte wurde eine Webcam installiert, die das Geschehen auf der Baustelle laufend festhält. Der ständig wachsende Zeitraffer-Film ist auf der Gemeindehomepage zu finden:

https://www.koessen.tirol. gv.at/Von\_der\_Standort wahl\_bis\_zum\_Siegerplan



## Baumaßnahmen am eigenen Grundstück

Aus aktuellem Anlass möchte ich einmal mehr darauf hinweisen, dass es aus rechtlicher Sicht kaum eine Baumaßnahme im eigenen Garten bzw. am Haus gibt, die vorab nicht zumindest einer Bauanzeige bedarf. Von der Betonmauer über den Geräteschuppen bis hin zum Carport. Gerne helfen unsere Bauamtsmitarbeiter weiter und informieren über notwendige Bewilligungen bzw. Meldungen.

#### Ein Spielplatz für Hunde

Auf die Plätze, fertig, los! Das heißt es ab sofort für alle Hunde am Kössener Hundespielplatz im Ortsteil Kranebittau. Mit dem neu errichteten Bereich erfüllen wir als Gemeinde einen langgehegten Wunsch vieler Frauerl und Herrl. Insgesamt stehen den Hunden 1.665 m² zum Spielen und Toben zur Verfügung.

Neben der Spielwiese ist ein extra eingezäunter Kennenlernplatz angesiedelt sowie eine Trinkstelle für Hunde samt Sitzgelegenheiten für die Hundehalter. In diesem Zusammenhang geht ein großes Danke an Grundstückseigentüdie mer, die Familie Kitzbichler, für die Unterstützung bzw. Ermöglichung der Realisierung des Hundespielplatzes. Danke auch an die Familie Stöckl. Betreiber des Campingplatzes Euro-



Camp, die gemeinsam mit uns als Gemeinde die Betreuung des Spielplatzes übernehmen.

Wir wünschen allen Frauerl und Herrl sowie ihren vierbeinigen Freunden viel Spaß. Damit wünsche ich Ihnen allen wundervolle Herbsttage.

Ihr Bürgermeister/

Reinhold Flörl



#### Kunst und Kultur

#### Die Steinschlange - ein Zeichen der Verbundenheit

Für viele kamen die strengen Maßnahmen zu Beginn der Corona-Zeit sehr überraschend. Wir vom Sonnenhaus haben damals beschlossen, dass es auch während unseres Notbetriebs unsere Aufgabe ist, mit den von uns betreuten Familien regen Kontakt über die zur Verfügung stehenden Kanäle zu halten. Aus diesem Bestreben heraus wurde unter anderem die Idee der Steinschlange am Uferweg geboren, um in dieser Zeit der extremen Distanz etwas Gemeinsames zu (er)schaffen. Niemals hätten wir vermutet, dass sich so viele Menschen in dieser herzlichen Art daran beteiligen. Was für ein natürlich gewachsenes, ehrliches und verbindendes Werk entstand, lässt uns noch immer staunen. Uns war klar, dass wir die Steine in etwas Dauerhaftes umformen wollen. Genau zu der Zeit kam Hagen Hofmann auf uns zu, der die Schlange seit dem

ersten gesetzten Stein fotografiert hatte. Er fragte uns, ob wir Interesse an einer Verewigung in Form eines Kalenders haben. Eine Idee, die uns begeisterte und mit der wir bei Emanuel Daxer, Obmann des Kunstausschusses, auf offene Ohren stießen.



Der Kalender mit dem Titel "Ein Zeichen der Verbundenheit" ist inzwischen fertig und kann im Gemeindeamt im Format DIN A4 und DIN A5 erworben werden. Die Steine selbst werden von uns eingesammelt und in Zusammenarbeit mit der Gemeinde einem dauerhaften Endzweck zugeführt.

Ein herzliches Danke an alle, die sich an der Steinschlange beteiligt haben, die in einer Zeit, in der das Wort "gemeinsam" neu betrachtet wird, mit uns ein Gemeinschaftswerk erschaffen haben.

Martina Pranger Obfrau "Das Sonnenhaus"



#### **Problemstoffsammlung**

Wann: Dienstag, 6. Oktober 2020, 13:00 – 16:00 Uhr

Wo: Recyclinghof – Bauhof Kössen

Was: Medikamente, Körperpflegemittel, Pflanzenschutzmittel, Holzschutzmittel, Haushaltsreiniger, Farben und Lacke, Säuren und Laugen, Schmierfette, Speisefette und Öle, Altöl von Kraftfahrzeugen und Maschinen, Autobatterien, Feuerlöscher, Fotochemikalien, Druckgaspackun-



gen, Schwimmbadchemikalien, Leuchtmittel, Leergebinde usw.

Es werden keine Problemstoffe aus gewerblichen Betrieben und Arztpraxen angenommen.

Achtung: Gemäß Elektround Elektroaltgeräteverordnung besteht die Möglichkeit, Elektronikschrott (Fernsehgeräte, Computer, Drucker, Kühlgeräte etc.) kostenlos zu entsorgen.



#### Bildung und Schule

#### Kindergarten Kössen

Mit den Spiel-mit-mir-Wochen durch den Sommer

Wie in den vergangenen Jahren, fanden auch heuer wieder die Spiel-mit-mir-Wochen vom Land Tirol in Kössen statt. Die Sommerbetreuung wurde von vielen Kössener Kindern, von klein bis groß, sehr gut angenommen. Mit verschiedenen Wochenthemen gestalteten wir unser abwechslungsreiches Programm mit viel Action und Spaß. Zu einigen der Highlights zählten das Hexenwasser in Söll, der Triassic Park in Waidring oder auch Ellmi's Zauberwelt in Ellmau, sowie Murmi's Kinderland in Kirchdorf - um nur einige zu nennen. Auch in Kössen machten wir den Pfarrpark im Dorf, den Wald am Kegelboden oder die Sandbänke der Ache unsicher und hatten dort eine Menge Spaß.

Recht herzlich bedanken möchten wir uns beim Hotel Alpina und beim Euro-Camp Wilder Kaiser in Kössen, dass wir ihren Spielplatz immer nützen dürfen. Weiters gilt ein Dankeschön den Bergbahnen Hochkössen und der Bärenhütte für die Spielplatznutzung und die gute Verpflegung.

Das Kindergartenteam Kössen bedankt sich für den aufregenden Sommer und hofft, dass alle Kinder gut in das neue Kindergarten- und Schuljahr 2020/21 gestartet sind.

Eure Betreuungsleitung im Sommer: Stephanie Gruber



Auf der Pirsch



Am Walchsee

#### Der Waldaufseher Leonhard Dagn informiert

#### Borkenkäfer weiter aktuell

Der größte Teil des Schadholzes ist aufgearbeitet worden. Leider sind noch einige Käfernester vorhanden. Diese müssen unbedingt aufgearbeitet und aus dem Wald abtransportiert werden, um eine Verbreitung des Borkenkäfers zu vermeiden.

Bei den momentan im September noch hohen Temperaturen ist der Käfer immer noch aktiv. Um dagegen anzukämpfen, gilt es so bald als möglich das Schadholz aufzuarbeiten und so schnell wie möglich aus dem Wald zu transportieren. In weiterer Folge den Befall so früh als möglich zu erkennen, welcher sich anhand von Bohrmehl am Stammfuß, Harzfluss, Spechtaktivitäten im oberen Stammbereich oder an der beginnenden Verfärbung der Krone erkennen lässt.

Wird erkannt, dass es sich um befallene

Individuen handelt, so hat der Waldeigentümer die Verpflichtung, diese unverzüglich aufzuarbeiten und aus dem Wald zu transportieren oder bekämpfungstechnisch (z.B. durch Entrinden) zu behandeln. Der Eigentümer muss durch die Maßnahme sicherstellen. dass keine Gefahr für eine Massenvermehrung tritt. Andernfalls sieht sich die Behörde gezwungen, ein Verfahren einzuleiten. Als Vorbeugung gilt es in erster Linie gesunde, artenund strukturreiche Mischbestände aufzubauen.



uchdrucker Kupfersted

Daneben ist auch eine entsprechende saubere Waldwirtschaft erforderlich. Darunter versteht man u.a., dass neben den befallenen Individuen auch jegliches bruttaugliche Material aus dem Wald entfernt werden muss, um keine neuen Verbreitungs- und Angriffspunkte zu schaffen.

Da ich meine Vorgangsweise auf alle Waldbesitzer gleich aufteile, bitte ich die Waldbesitzer, die Käferbäume innerhalb meiner 14-tägig gegebenen Frist aufzuarbeiten und aus dem Wald abzutransportieren. Ansonsten erfolgt meinerseits eine Weiterleitung an die Bezirksforstinspektion Kitzbühel um weitere Maßnahmen zu setzen.

Bei weiteren Fragen zum Thema Borkenkäfer-Bekämpfung und Vorbeugung stehe ich als Waldaufseher der Gemeinde Kössen oder die Bezirksforstinspektion Kitzbühel als Ansprechpartner zur Verfügung.

Euer Waldaufseher Leonhard Dagn





Vom 19.10. bis voraussichtlich 15.12.2020 finden Arbeiten (Rodung, Entwässerung, Gasleitung, Belagsarbeiten) in Schwendt/Kirchdorf i.T., auf der B 176 Kössener Straße statt. Es findet von Montag bis Mittwoch eine TOTALSPERRE der Straße statt. Von Donnerstag bis Sonntag ist die Straße erschwert passierbar. Die Zufahrt von Kössen bis zum Gasthaus Hohenkendl ist jederzeit möglich.

Genaue Informationen siehe unter: https://www.koessen.tirol.gv.at



## **GEMEINDE SCHWENDT**

6385 Schwendt · Dorf 2 · Telefon 05375 6715 · Fax 05375 6715-4 · www.schwendt.tirol.gv.at

#### Spiel mit mir Wochen in Schwendt

Wir haben wieder viel erlebt diesen Sommer und die Ferien vergingen wie im Flug. Unter dem Motto "Die Natur und ich im Sommer" fanden auch dieses Jahr die Spiel mit mir Wochen in Schwendt statt. Wir waren viel im Wald unterwegs, sammelten Müll und stellten unsere eigenen Bienenwachstücher als Alternative zur Frischhaltefolie her. Es war uns ein Anliegen, mit den Kindern Umweltschutz zu praktizieren. Außerdem unternahmen wir viele Ausflüge wie zum Raritätenzoo, zum Erdbeerland oder zum Minigolf in Walchsee. Passend zur Coronazeit nähten wir unsere eigenen Mundschutzmasken und drehten zum ersten Mal eine eigene Zuckerwatte, die uns allen schmeckte. Für viele unserer Ausflüge

möchten wir uns herzlich bedanken bei:

- · DANKE an Leo Ballsberger für den wunderschönen Ausflug nach Unterhochstätt. Wir durften uns den Hof und alle Tiere anschauen und auch reiten, es hat uns Riesenspaß gemacht!
- · DANKE an Herbert Horngacher für die einmalige Führung durch die FF Schwendt und die Besichtigung der tollen Feuerwehrautos. Wir durften auch noch eine Runde mit dem Feuerwehrauto fahren, danke!
- · DANKE an Klaus und Klemens Brunner für die interessante Besichtigung ihrer Forellenzucht. Vielen Dank auch für's Grillen an der Kohle und für die großzügige Verpflegung.



- · DANKE an Richard Dagn für den lehrreichen, spannenden Ausflug in den Wald. Nicht nur die abwechslungsreichen Sinnesspiele, sondern auch das Suchen der Geweihe wird uns in Erinnerung bleiben.
- · DANKE an Sportpreise Kreisern für die gesponserten Pokale und an Rebeccas Eltern, die für das

tolle Spielefest ihren Garten bereitgestellt und die Kinder so herzlich empfangen und verpflegt haben. Wir wünschen allen Kindern ein gutes Kindergartenbzw. Schuljahr und hoffen auf ein Wiedersehen in den nächsten Sommerferien.

Anna, Rebecca & Sabine, das Spiel mit mir Wochen Team in Schwendt



Entsorgung mit Verantwortung

06.10.2020 SAMMELTAG: 09:00 - 11:00 Uhr UHRZEIT: Bauhof ORT:

Was gehört zu den Problemstoffen?

ALTÖL mineralisch	Motor, Getriebe- und Hydrauliköl, Heiz- und Mineralöl
BATTERIEN	Trockenbatterien aus elektronischen Geräten
	Lithiumbatterien aus elektronischen Geräten
	Autobatterien / Bleiakkumulatoren von PKWs, Traktoren
DISPERSIONSFARBEN	Dispersionen, mineralische Anstriche und Verputze
ELEKTRONIKSCHROTT	elektronische Geräte aller Art, Bildschirme
FARBEN und LACKE	Anstriche, Dichtungsmasse, Härter, Klebstoffe, Toner
FEUERLÖSCHER	Handfeuerlöscher bis 12 kg
HAUSHALTSREINIGER	Putz- und Wasch- und Reinigungsmittel aller Art
LAUGEN	Ammoniak (Salmiak), Natronlauge, Wasserglas
LEERGEBINDE	mit Verunreinigungen
LEUCHTMITTEL	Halogenlampen, Neonröhren, Sparlampen
LÖSUNGSMITTEL	Aceton, Benzin, Nitroverdünnung, Spiritus, Terpentin
MEDIKAMENTE und KÖRPERPFLEGEMITTEL	Cremen und Salben, Tabletten und Säfte Duschgel, Shampoo, Schminkbedarf, Nagellack
	Einwegspritzen u. andere spitzige medizinische Produkte – ausschließlich in den dafür vorgesehenen Behältern
ÖLHALTIGER ABFALL	Leergebinde ölig, Ölbindemittel, Ölfilter, Schmierfette
PFLANZENSCHUTZMITTEL, HOLZSCHUTZMITTEL	Mittel zur Bekämpfung von Insekten u. Unkraut (Fungizide, Insektizide, Pestizide), Maus- und Rattengift, Düngemittel
SÄUREN	Batteriesäure, Entkalker, Essigsäure, Salzsäure
SCHWIMMBADCHEMIKALIEN	pH-Plus, pH-Minus, Chlortabletten
SPEISEFETTE, SPEISEÖLE	ohne Lebensmittelreste
SPRAYDOSEN	Druckgaspackungen, PU-Schaumdosen

#### **Sperrmüllabfuhr**

Es wird bekannt gegeben, dass die Sperrmüllabfuhr am DIENSTAG, 6, Oktober 2020 von 13,00 - 15,00 Uhr beim Bauhof der Gemeinde Schwendt stattfindet.

Es dürfen bei der Sperrmüllabfuhr nur Gegenstände angeliefert werden, die aufgrund ihrer Größe nicht im Rahmen der normalen Müllabfuhr entsorgt werden können. Alte PKW-Reifen können zu einem Preis von € 2,-/Stück (mit oder ohne Felgen), LKW- und Traktorreifen zu € 10,00/Stück entsorgt werden.

Für den Sperrmüll werden Gebühren eingehoben, welche dem Überbringer verrechnet werden. Diese betragen € 40.- inkl. Mehrwertsteuer pro m<sup>3</sup> Sperrmüll.

#### Müllabfuhr

Die Restmüllabfuhr wird aufgrund des Nationalfeiertages am Montag, den 26. Oktober 2020 bereits am Samstag, 24. Oktober 2020 durchgeführt.

Der Bürgermeister: Wopn A.

Richard Dagn

#### **Kindergarten Schwendt**



"Du Gott, deckst uns den Tisch, mit Äpfeln, Brot und Fisch …"

#### danke, danke, danke ...

Viel zu selbstverständlich nehmen wir, die noch keine Not kennenlernen mussten, die tägliche Vielfalt in unserem Leben und auf unserem Essenstisch.

Aber NICHTS ist selbstverständlich und darüber hinaus verbreitet DANKEN gute Energie, in uns und um uns herum.

So sind wir sehr dankbar, dass wir nach der ärgsten, ersten Corona-Krise zum KG-Ende doch noch einen sogenannten "Marktbesuchstag" beim FISCHER KLAUS durchführen konnten, mit der Möglichkeit einer Fischbestellung im Auftrag der Eltern.

Dies soll auch ein Lernimpuls sein, regionale, wertvolle Nahrungsmittel zu erwerben!

Außerdem bedanken wir uns noch einmal für das gute Grillen!







## **GEMEINDE RETTENSCHÖSS**

6347 Rettenschöss · Rettenschöss 66 · Telefon + Fax 05373 61812 · http://rettenschoess.tirol.gv.at

### Geburtstagswünsche

Die Gemeinde Rettenschöss, vertreten durch Vbgm. Mag. Silvia Vogler und Bgm. Georg Kitzbichler, überbrachten an **Herrn Josef Praschberger** die

besten Wünsche zum **75. Geburtstag.** 

"Gold und Lachen können das Alter zu Jugend machen." (Talmud)



#### Müllkalender Oktober 2020

MüllabfuhrDonnerstag, 08.10.WertstoffsammlungFreitag, 09.10.MüllabfuhrDonnerstag, 22.10.WertstoffsammlungFreitag, 23.10.



#### Neuigkeiten aus der Erwachsenenschule Kaiserwinkl

Diesem Heft liegt unser neues Jahresprogramm in einer neuen Aufmachung bei. Bitte dieses Programm gut aufbewahren, da es heuer kein weiteres Programm mehr geben wird. Alle Kurse, die es im Schuljahr 2020/2021 geben wird, sind schon jetzt komplett enthalten.

Alle Kurse können auf unserer neuen Homepage www.erwachsenenschulen. at/kaiserwinkl gebucht werden.

In diesem Zusammenhang gleich eine Bitte. Wem immer es möglich ist – Corona hat da ja viel an Erfahrung gebracht – möge bitte die Kurse ausschließlich über das Internet buchen – das reduziert unseren Verwaltungsaufwand beträchtlich.

Wem das nicht möglich ist, dem stehen natürlich mail es-kaiserwinkl@tsn.at und Telefon 0650 872 17 29, wie schon bisher zur Verfügung. Danke auch für die vielen online-Anmeldungen, die wir schon bekommen haben.

Wie ihr schon gesehen habt, hat sich die Position unseres Berichts verschoben, da ja die Erwachsenenschule ein gemeindeübergreifendes Projekt ist und daher eigentlich nicht nur auf der Seite von Kössen erscheinen soll. Das versuchen wir mit der neuen Position besser zu vermitteln.

Einige unserer Besucher glaubten an Halluzinationen mit dem Spanischkurs. Nur zur Beruhigung: Es gab den Kurs auf unserer Webseite wirklich und er wurde auch gebucht. Leider hat unsere Vortragende aus privaten Gründen den Kurs sehr kurzfristig abgesagt und wir haben ihn nun aus dem Programm genom-



men, da es uns bis jetzt nicht gelungen ist, einen Ersatz zu finden. Sollte sich da noch etwas ändern, informieren wir über die Zeitung.

Nach der derzeitigen Zahl der Anmeldung finden der Pilateskurs im Herbst, sowie der Kurs Handlettering sicher statt. Bei beiden Kursen gibt es noch einige freie Plätze. Bitte rasch buchen.

Alle Interessenten von Qigong müssen wir um Geduld bis zum nächsten Schuljahr bitten, da es den Trainerinnen für heuer Corona-bedingt ein zu großes Risiko war, den Kurs wie gewohnt abzuhalten.

Bezahlung: Auch hier gibt es eine kleine Änderung. Bei allen Kursen (ausgenommen die online-Kurse) ist eine Buchung bis ca. 1 Woche vor Kursstart möglich. Zu diesem Zeitpunkt wird entschieden, ob der Kurs durchgeführt werden kann. In diesem Fall bekommen alle Teilnehmer eine Rechnung und dann bitte den Beitrag einzahlen. Damit ersparen wir uns den Aufwand und die Kosten für eine Rücküberweisung, sollte ein Kurs nicht stattfinden können.

Wir freuen uns schon auf ganz viele Anmeldungen und eine rege Teilnahme.

Das Team der Erwachsenenschule Kaiserwinkl



#### Wir stellen ein

### Verkaufsmitarbeiter\*in für unseren Bio-Käseladen

Wir sind ein fortschrittlicher und zuverlässiger Biobetrieb und suchen für unseren neuen Standort Verstärkung für unser Team.

- Du bist interessiert an regionalen Produkten.
- Du hast Lust, Teil eines zukunftsträchtigen Projektes zu sein.
- · Nachhaltigkeit Deiner Arbeit ist Dir wichtig.

Wir bieten Dir

- ein angenehmes Arbeitsklima am neuen Betriebsstandort in Walchsee,
- · ein abwechslungsreiches Aufgabengebiet,
- Entlohnung nach Kollektiv.

Erfrischend modern präsentiert sich unsere neue Biokäserei mit Laden und Bistro. Beginn des Beschäftigungsverhältnisses ehestmöglich.

Schick uns Deine aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen an:

Biokäserei Walchsee u. Umgebung eGen z.H. Frau Marissa Dünser Moosen 7, A-6344 Walchsee verkauf@biokäserei-walchsee.at



Tiroler Käsetenditien seit 1004

#### Sozial- und Gesundheitssprengel Kössen-Schwendt

Du bist auf der Suche nach einer Arbeit mit einem vielfältigen und spannenden Aufgabengebiet? Du möchtest vormittags arbeiten? Du bist Wiedereinsteiger/in oder Mutter? Dann bist du bei uns genau richtig!

Wir suchen ab sofort bzw. nach Vereinbarung eine/n

## Dipl.-Gesundheits- und Krankenpfleger/in oder Pflegeassistent/in

in Teilzeit (auch geringfügig möglich)

#### Dein Aufgabenbereich:

Betreuung unserer Klienten in Kössen und Schwendt

#### **Unsere Anforderungen:**

Abgeschlossene Ausbildung, Praxis, soziale Kompetenz, selbstständiges Arbeiten, eigener PKW

#### Wir bieten:

Einen sicheren, familienfreundlichen Arbeitsplatz vor der Haustüre mit gutem Betriebsklima sowie:

- Entlohnung nach SWÖ-KV
- Fortbildungsmöglichkeiten

Werden Sie Teil eines engagierten Teams – jeder einzelne Mitarbeiter trägt zum großen Erfolg unserer Arbeit bei.

#### Haben wir dein Interesse geweckt?

Dann richte deine Bewerbung bitte an:

Sozial- und Gesundheitssprengel Kössen-Schwendt 6345 Kössen, Dorf 18

Tel. +43 (0)5375 29897 oder 0676 84 85 36 107 Mail: info@sgs-koessen-schwendt.at



## GriaßDi! **Schaufenster**





6345 Kössen | Alleestraße 31 | Tel: +43/5375/6256 www.sport-muehlberger.at



#### Herbstzeit ist Wanderzeit!

Wanderrucksack mit Luft-Tragesystem, zwei Netzseitentaschen, einem Hauptfach, einer Reißverschluss-Tasche, Stockbefestigung und incl. Regenhülle, Volumen 28 Liter.

Aktionspreis statt Euro 69,95 nur Euro 39,95

Aktion nur gültig im Oktober 2020!



Aktion gültig im Oktober 2020.

ON CLOUD

- 10 %

Nur für kurze Zeit (28.9. - 03.10.2020)



Tiroler Käsetradition seit 1904



### Tiroler Bergkäse

g.U., biologisch, mind. 5 Monate gereift, in Bedienung.

Statt € 15,90 nur € 11,90

Aktion gültig im Monat Okt. 2020

## TOURISMUSVERBAND KAISERWINKL



Mit Berichten und Fotos von Brigitte Eberharter

#### Schmugglerweg Klobenstein: ein Vorzeigeprojekt für die gesamte Region

In den Köpfen der Touristiker existierte das Projekt grenzüberschreitendes den Klobensteinweges schon lange. Beim Hochwasser 2013 wurde dann die Brücke Nahe der Klobenstein-Kapelle stark beschädigt und so kam es in der Folge dazu, dass sich die Verantwortlichen des TVB Kaiserwinkl und der Gemeinden Kössen und Schleching an einen Tisch setzten, um einen gemeinsamen Plan für ein zu-Projekt kunftsweisendes anzugehen.

Das Herzstück dieses Weges, der in den Ortszentren von Kössen und Schleching startet bzw endet, ist die Hängebrücke bei der Klobensteinschlucht. Diese ist nun fertiggestellt und das war Grund genug, dass alle Beteiligten sich bei der Brücke trafen und den Medienvertretern Einblick in ausgeführten die hzw noch anstehenden Arbeiten gaben.

"Jetzt können wir endlich herzeigen, was in moderater Weise entstanden ist", freute sich Kössens Bürgermeister Reinhold Flörl. Sein Amtskollege Sepp Loferer aus Schleching bezeichnete es als wichtiges Projekt für die ganze Region. "Die Brücke verbindet", erklärte er.

TVB Obmann Gerd Erharter erklärte, wie es tatsächlichen Ausführung des Projektes kam. "Die Wirtschaftskammer bühel hat bei uns angefragt, ob wir ein Projekt wissen, bei dem man die Unterstützung von außen braucht." Seitens der Wirtschaftskammer wurde dann die Universität Innsbruck einbezogen. In so manchen Schriften stand von Gletschermühlen geschrieben und die wollte man in das Projekt einbeziehen.



Auf der bayerischen Seite der Brücke: Die Bürgermeister Reinhold Flörl und Sepp Loferer und TVB-Obmann Gerd Erharter

Von der Firma Revital wurden die Ansprüche und Vorstellungen aufgearbeitet, sodass "wir zu Bildern unserer Träume gekommen sind", wie es Erharter ausdrückte. Anfangs war auch ein Radweg Thema, doch dieser ließ sich aufgrund der Geologie nicht umsetzen. Von Anfang an stand fest, dass bei diesem Weg die Natur im Mittelpunkt stehen soll und keine künstlichen Animationen.

"Bereits 2012 hat eine Umfrage bei den Gästen ergeben, dass für 80 Prozent das Wandern der Hauptgrund für einen Urlaub im Kaiserwinkl ist", erinnerte sich Erharter. Durch die Coronakrise wurde das

Wandern noch einmal interessanter – auch für jüngere Generationen. Für die Ideengeber war es manchmal schwierig, die positive Stimmung für das Projekt aufrecht zu halten, weil immer wieder anklang, dass nichts weitergehen würde. Grund dafür war, dass Bundes- und EU-Gelder (Interreg und Euregio) in Anspruch genommen wurden und diese Abwicklung sehr zeitaufwendig ist. "Allein hätten wir das Geld nie aufbringen können", sind sich die Projektpartner einig. Walter Mayr, Vorstand Interreg Österreich -Bayern, beteuerte, dass er für derartige Projekt gerne

Coronakrise wurde das weiter zur Verfügung ste-

Die neue Hängebrücke mit den Gletschermühlen im Vordergrund

hen werde. Zudem gab es noch den einen oder anderen Stolperstein auszuräumen, weil die Geologie nicht dem entsprach, was sich die Fachleute erwartet hatten.

Rund 1,3 Mio. Euro betragen die Gesamtkosten des Projektes, etwa 800.000,davon wird durch Förderungen finanziert, den Rest müssen die drei Projektpartner gemeinsam tragen. Offiziell eröffnet wird der Weg im Frühjahr 2021. Bis dorthin will man auch eine Lösung finden, damit die Wanderer von einem Ort zum anderen gehen und dann mit dem Bus wieder zum Ausgangspunkt zurück gefahren werden können. Ganz bewusst hat man darauf verzichtet, Parkplätze, etwa in der Nähe der Hängebrücke, zu errichten. Die Menschen sollten sich wirklich per pedes auf den Weg machen, um ihre Umgebung zu erkunden. Die Wege wurden in moderater Breite angelegt, dazwischen gibt es dann immer wieder Ruhebänke an besonders schönen Aussichtspunkten, sodass die Wanderung ein Erlebnis für die ganze Familie wird.



Was sich im Juli bereits angekündigt hatte, wurde im August fortgeführt.

Die Zahl der Nächtigungen legte im vergangenen Monat noch einmal zu und erreichte 168.096. "So viele hatten wir noch gar nie

im Kaiserwinkl", freut sich TVB-Obmann Gerd Erharter. Zum Vorjahr ist das ein Plus von 5,19 Prozent. 140.000 davon kommen aus Deutschland und davon 30 Prozent aus Bayern, einem der wichtigsten deutschen

Bundesländer für den Kaiserwinkl. Mit zehn Prozent der Gästenächtigungen hat sich die Zahl der Österreicher verdoppelt und dabei führen Oberösterreich und Tirol die Bundesländerliste an

Der Anteil der Niederländer betrug 2,8 Prozent, alle anderen Länder liegen unter einem Prozent Nächtigungsanteil.

#### Silvestergruß ist abgesagt

Seit vielen Jahren ist es Tradition, dass der TVB Kaiserwinkl am späten Nachmittag des Silvestertages zum "Silvestergruß" einlädt. Doch aufgrund der momentan bestehenden Corona-Verordnungen musste für heuer eine Absage erteilt werden. Sitzplätze können dabei nicht angeboten werden und erfahrungsgemäß ist der Dorfplatz von Kössen beim Silvestergruß immer recht gut besucht. Um niemanden einer Gefahr auszusetzen und auch

um die heimischen Betriebe nicht zu gefährden, wurde diese Entscheidung frühzeitig gefällt.



## Gottesdienstordnung der Pfarre Kössen Oktober 2020

Wir laden ein, mit uns zu beten und zu feiern.

Ewiges Licht brennt für: Michael u. Katharina Schwentner

#### Donnerstag, 01.10.

HI. Theresia v. Kinde Jesu 19:00 HI. Messe – Anni Rembold u. Pepi u. Sophie Kaltschmid

#### Freitag, 02.10.

HI. Schutzengel; Herz-Jesu-Freitag (Krankenkommun. im Pfarrhof melden: 6244)

#### 08:00–18:45 Einladung zu Stille und Anbetung in der Kapelle im Pfarrhof

19:00 Hl. Messe – auf bestimmte Meinung; Christian Mühlberger – anschl. Anbetung bis 19:50

#### Samstag, 03.10.

Marien-Samstag; heute ist der erste Goldene Samstag 09:00 Hl. Messe in Maria Klobenstein – Stefan u. Ida Hörfarter, Sohn Thomas u. Georg u. Urenkel Josef 18:30 Rosenkranz

19:00 Vorabendmesse – Elisabeth u. Michael Mühlberger; Peter u. Maria u. Michael Haitzmann; Vater Johann Frohwieser; Großeltern Johann u. Monika Frohwieser; Tanten Maria, Monika u. Barbara Frohwieser; Norbert Astl

(Tauferneuerung – Erstkommunionkinder)

#### SONNTAG, 04.10. 27. Sonntag im Jahreskreis 09:30 Rosenkranz 10:00 Pfarrgottesdienst

(Kirchensammlung f. d. Peterspfennig)

Ewiges Licht brennt für: Martha Ritzer u. † Angeh.; Vater Johann Frohwieser; Großeltern Johann u. Monika Frohwieser

#### Montag, 05.10.

19:00 Hl. Messe – Philipp Neumaier u. Fam.

#### Dienstag, 06.10.

HI. Bruno

07:00 Hl. Messe - Anna Blaas

#### Mittwoch, 07.10.

Gedenktag unserer Lieben Frau vom Rosenkranz Taganbetung
07:00 Hl. Messe – Aussetzung des Allerheiligsten
bis 19:00 Gebetszeit vor
dem Allerheiligsten
09:30 Hl. Messe im AWH

19:00 Eucharist. Segen Donnerstag, 08.10.

**19:00 Seelengottesdienst** – Maria Frohwieser

#### Freitag, 09.10.

HI. Dionysius u. Gefährten; HI. Johannes Leonardi 19:00 HI. Messe – Evi Millet, Ines Unterberger, Pfr. Viktor Zorzi, Maria Paumgartten u. Franz Lercher – anschl. Anbetung bis 19:50

#### Samstag, 10.10.

Marien-Samstag

Heute ist der zweite Goldene Samstag

**09:00 HI. Messe in Maria Klobenstein** – Josef Landmann u. † Angeh.; f. d. † d. Fam. Keiler

18:30 Rosenkranz

**19:00 Vorabendmesse** – Martha Ritzer u. † Angeh. (*Tauferneuerung – Erstkommunionkinder*)

Jugendaktion 2020: Verkauf von Schokopralinen am 10. u. 11.10. – jeweils nach dem Gottesdienst



#### SONNTAG, 11.10. 28. Sonntag im Jahreskreis 09:30 Rosenkranz 10:00 Pfarrgottesdienst

Ewiges Licht brennt für: Tanten Maria, Monika u. Barbara Frohwieser u. Norbert Astl

#### Montag, 12.10.

19:00 Hl. Messe – Alfred Brünoth u. † Angeh.; Eltern Josef u. Anna Schlechter u. Sohn Josef

#### Dienstag, 13.10.

07:00 Hl. Messe

#### Mittwoch, 14.10.

HI. Kallistus I 09:30 HI. Messe im AWH

#### Donnerstag, 15.10.

HI. Theresia v. Jesus (Avila) 19:00 HI. Messe – Philipp Neumaier u. Fam.

#### Freitag, 16.10.

HI. Hedwig v. Andechs; HI. Gallus; HI. Margareta Maria Alacoque

19:00 Hl. Messe – Leonhard Dagn; Pfr. Josef Viehhauser – anschl. Anbetung bis 19:50

#### Samstag, 17.10.

HI. Ignatius v. Antiochien

#### JAHRESTAG DER WEIHE DER EIGENEN KIRCHE

Heute ist der dritte Goldene Samstag

**09:00 HI. Messe in Maria Klobenstein** f. d. † d. Fam. Reitstätter u. Matthias Aigner

14:00 Taufe Luis Schlechter 18:30 Rosenkranz

## 19.00 Vorabendmesse – Feier der Kirchweihe

(Festtagstracht erwünscht)

– Theresia Kitzbichler zum St.A. u. † Angehörige

#### SONNTAG, 18.10.

29. Sonntag im Jahreskreis Kirchweihsonntag; Weltmissionssonntag; Firmung 08:00 Rosenkranz 08:30 Pfarrgottesdienst 10:00 Festgottesdienst mit Firmspendung durch Hw. Weihbischof Dr. Hansjörg Hofer

(Kirchensammlung heute f. d. Weltmission)

Ewiges Licht brennt für: Cilly Achhorner; Eltern Maria u. Albert Knoll

#### Montag, 19.10.

HI. Johannes de Brebeuf, hl. Isaak Jogues u. Gef., Hl. Paul v. Kreuz 19:00 Hl. Messe – f. d. armen Seelen; auf besti. Meinung; Cilly Achhorner

#### **Dienstag**, 20.10.

HI.Vitalis

07:00 HI. Messe

#### Mittwoch, 21.10.

HI. Ursula u. Gef. 09:30 HI. Messe im AWH

#### Donnerstag, 22.10.

HI. Johannes Paul II. 19:00 HI. Messe – Klaus Werlberger u. † Angeh.

#### Freitag, 23.10.

HI. Johannes v. Capestrano 19:00 HI. Messe – m. d. Bitte u. Heilung f. a. Betroffenen v. Abtreibung; Georg u. Anna Mitterer – anschl. Anbetung bis 19:50

#### Samstag, 24.10.

HI. Antonius Maria Claret; Marien-Samstag

#### 09:00 Hl. Messe in Maria Klobenstein

18:30 Rosenkranz

**19:00 Vorabendmesse** – Rudi Isenböck; Michael Höllwarth

#### SONNTAG, 25.10.

30. Sonntag im Jahreskreis Feier der Erstkommunion Heute kein öffentlicher Pfarrgottesdienst! 08:30 Festgottesdienst u. Feier der Erstkommunion (Klasse A) 10:30 Festgottesdienst u. Feier der Erstkommunion

#### Montag, 26.10.

(Klasse B)

Nationalfeiertag 19:00 Hl. Messe – Josef u. Anna Scharnagl u. Tochter Maria

**Dienstag, 27.10.** 07:00 Hl. Messe

#### Mittwoch, 28.10.

HI. Simon u. HI. Judas 09:30 HI. Messe im AWH

Donnerstag, 29.10. 19:00 Hl. Messe

#### Freitag, 30.10.

19:00 Hl. Messe – Engelbert Mair, Helmuth Maurer, Paul Schranzhofer u. Oswald Strasser – anschl. Anbetung bis 19:50

#### Samstag, 31.10.

HI. Wolfgang; Marien-Samstag

#### 09:00 Hl. Messe in Maria Klobenstein

18:30 Rosenkranz

**19:00 Vorabendmesse** – Anna u. Georg Kurz u. † Angeh.

#### Liebe Pfarrgemeinden!

Am Sonntag, den 18. Oktober findet der Pfarrgottesdienst in Kössen um 08:30 **Uhr** statt. Am Sonntag, den 25. Oktober, wird kein öffentlicher Pfarrgottesdienst in der Kirche gefeiert. Bitte den Sonntagsgottesdienst am Samstag-Vorabend oder in Schwendt mitfeiern. (Firmung und Erstkommunion an diesen beiden Tagen sind wegen der neuen Corona Bestimmungen geschlossene Veranstaltungen.)

Der Monat Oktober ist uns als "Rosenkranzmonat" bekannt und er ist neben dem Monat Mai der zweite marianische Monat im Jahr. Am 7. Oktober feiern wir immer den Gedenktag "Unsere Lieben Frau vom Rosenkranz". An diesem Tag halten wir in unserer Pfarrkirche Kössen die jährliche Tagesanbetung wie sie uns von der Erzdiözese

Salzburg zugeteilt worden ist. Der Oktober erinnert uns auch an Fatima, wo die selige Jungfrau Maria im Jahr 1917 vom Mai bis Oktober monatlich drei Hirtenkindern erschienen ist und sich als "Rosenkranzkönigin" bekanntgegeben hat. Bei jeder Erscheinung hat sie den Wunsch ausgesprochen: "Betet täglich den Rosenkranz, um den Frieden für die Welt und das Ende des Krieges (1. Weltkrieg) zu erlangen.

Gott sei Dank haben wir schon so lange Frieden. Aber eine Pandemie, wie wir sie gegenwärtig noch immer erleben, bringt eine wirtschaftliche Not mit sich, die eine Gefährdung für den Frieden ist. Deshalb ist die Botschaft von Fatima auch bei uns nach wie vor aktuell. Um etwas beizutragen die Befreiung von der Virus-Plage zu erlangen,

habe ich im Mai entschieden, eine Gebetsgemeinschaft zu bilden: Wer bereit ist, für das Heimatland den Rosenkranz oder ein Gesätzchen täglich oder wöchentlich zu beten, möge es mir bitte kurz mitteilen. Handy: 0676 8746 6345 oder per E-Mail: pfarrer. koessen@pfarre.kirchen.net. Danke jenen, die bereits dieser Gebetseinladung gefolgt sind. Jesus sagt: "Was auch immer zwei von euch einmütig erbitten, werden sie von meinem himmlischen Vater erhalten" (Mt 18,19). Ich bitte euch, besonders auch die Anliegen der Familien der Erstkommunionkinder und Firmlinge miteinzuschließen. Dazu wird es im Oktober auch vor den Pfarrgottesdiensten am Sonntag die Gelegenheit geben. Danke auch den treuen Betern in Schwendt.

Der Rosenkranz ist nicht nur ein Bittgebet, sondern auch ein betrachtendes Gebet, das uns zur Begegnung mit Jesus führt. "Wer den Rosenkranz betet, liest eigentlich die Bibel und betrachtet das Leben Jesu, denn der Rosenkranz ist das aufgefädelte Neue Testament. Selbst wenn das Augenlicht im Alter oder durch Krankheit schwächer wird und sogar erlischt, kann man mit Hilfe des Rosenkranzes die Heilige Schrift weiter lesen", sagt der verstorbene Kölner Kardinal Joachim Meisner im Magazin Pur spezial 4/2001 S. 6.

Auf die Fürsprache der Rosenkranzkönigin wünscht euch einen gesegneten Monat Oktober

> Ph. Rupert Tolera Pfarrer Rupert Toferer

#### **Tauftermine:**

SO 04.10./15.11./06.12./27.12. um 11:15 Uhr SA 17.10./31.10./28.11./19.12. um 14:00 Uhr

#### Beichtgelegenheit

Freitag von 19:00–19:30 Uhr Samstag von 18:15–18:45 Uhr

#### **Bibelteilen**

mit Pfarrer Rupert Toferer am Dienstag, 06.10.2020 um 19:30 Uhr im Pfarrsaal Kössen Auf Grund der steigenden Zahlen bei Corona-Neuinfektionen möchte das Katholische Bildungswerk Kössen bei der Planung von Veranstaltungen vorsichtig sein.



Geplant wäre für Oktober eine **Kapellen-Wanderung** mit Loni Hechenbichler und Vroni Braun. Außerdem wäre noch ein **Vortrag zum Thema "Lebenselixier Gehen" am 07.10. 2020 um 19,30 Uhr im Pfarrsaal** geplant.

Doch wie bereits erwähnt, bleibt die Option, dass diese Veranstaltungen nicht stattfinden. So bitten wir, den Aushang im Schaukasten, sowie bei der Pfarrsaaltüre zu beachten. Wir danken für euer Verständnis.

#### Frauentreff Kössen

Di., 13.10.2020 Pfarrsaal Kössen, 09:00 Uhr Schreckgespenst Demenz



mit Mag. Karoline Radauer, Caritas Salzburg

Alle Frauen sind dazu herzlichst eingeladen!

#### **Bibelrunde** mit Vroni Braun

**am Donnerstag, 29.10.2020** Pfarrsaal Kössen, 20:00 Uhr



"Gotteskindschaft"





Anton Schlechter
"Brav Toni"
† 28.08.2020

#### **Danksagung**

Es ist uns ein Anliegen, DANKE zu sagen allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten für die liebevolle Anteilnahme, die tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben, und allen, die für Toni gebetet haben.

Ein herzlicher Dank für die Kerzen, Geldspenden, die vielen Kränze und die Gedenkkerzen im Internet.

Ein Danke an Herrn Pfarrer Rupert Toferer für den würdigen Trauergottesdienst und die Verabschiedung am Friedhof.

Danke den zahlreichen Vereinen für die große Anteilnahme, besonders an Martin Gründler vom Kameradschaftsbund.

Ein Danke an Frau Dr. Ulrike Forst und das Krankenhaus St. Johann für die liebevolle Pflege.

Kössen, im September 2020

Die Trauerfamilie



Kössen, im September 2020

In liebevollem Gedenken an

#### Frau Maria Frohwieser

\*31.07.1928 +06.05.2020

feiern wir den Seelengottesdienst am Donnerstag, den 8. Oktober 2020 um 19.00 Uhr in der Pfarrkirche Kössen.

Herzlichen Dank an alle, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlen.

Nichte Monika und Angehörige



## Danksagung

## Erna Brunner

Seniorchefin vom Seehotel Brunner \* 25.3.1933 † 5.9.2020

#### Herzlichen Dank

allen, welche unserer lieben Mutti im Leben ihre Zuneigung und Freundschaft schenkten, ihr Achtung und Wertschätzung entgegenbrachten, ihr im Tode auf vielfältige Weise die Ehre erwiesen und unserer Familie durch ihre Gebete und Anteilnahme Trost gespendet haben.

Ein herzliches "Vergelts Gott" für die vielen Blumen-, Kerzen- und Messenspenden, für die Gedenkkerzen im Internet, für alle Spenden zu Gunsten des Sozialsprengels Ebbs sowie für die zahlreiche Teilnahme bei ihrer Verabschiedung.

Du bist nicht mehr da, wo Du immer warst, aber Du bist überall, wo wir sind.

Die Trauerfamilien

#### Rotes Kreuz Kössen

Heuer leider keine Adventkränze, Kekse und Co.

Geschätzte Kunden und Gönner des jährlichen Adventmarkts des Roten Kreuz Kössen, liebe Kössenerinnen und Kössener!

Aus gegebenem Anlass ist es uns heuer nicht möglich, den Adventbasar beim Altenwohnheim Kössen-Schwendt wie üblich durchzuführen. Dieser Markt erfordert doch viele Vorbereitungen und in der ungewissen Situation, in der wir uns zurzeit befinden, ist das Risiko dafür einfach zu hoch. Wir bitten euch um Verständnis hierfür und hoffen, dass sich die Lage entspannt und wir 2021 wieder mit eurer Kauflust und Treue rechnen können.

Im Zuge dieser Information möchten wir uns bei unse-

ren großzügigen Kekse-Bäckerinnen bedanken, aber auch gleichzeitig bitten, dass sie uns auch in Zukunft wieder tatkräftig unterstützen. Für heuer bleiben von unserer Seite aus die Back-Bleche kalt, aber 2021 können sie dann hoffentlich wieder heiß werden und die gewohnt guten Köstlichkeiten ans Tageslicht zaubern.

In diesem Sinne:

Danke, bleiben Sie alle gesund und kommen Sie gut durch diese Pandemie!

> Ihr Team vom Roten Kreuz Kössen

#### Machen wir gemeinsam unseren betagteren Mitbürgern eine Freude

Wir, das Rote Kreuz Kössen, suchen immer ehrenamtliche Mitbürger, welche ein wenig von ihrer kostbaren Freizeit für das Wohl unserer betagteren Mitmenschen zu investieren

bereit wären. Der Besuchsdienst des Gesundheitsund Sozialdienst (kurz GSD) geht ins Altersheim, um ein wenig Abwechslung in den Heimalltag zu bringen. Die Bewohner freuen sich immer über ein nettes Gespräch oder eine lustige Kartenpartie. Aber auch ein kleiner Spaziergang kann viel Freude bringen.

Bei Interesse bitte einfach melden unter der Nummer 0664 4526772 bei Christine Huber.

GSD-Referat des Roten Kreuzes, Bezirk Kitzbühel, Ortsstelle Kössen



Aus Liebe zum Menschen.

#### Wir liefern Ihren Strom!



- Baustrom- und Generatorverleih von 1 bis 160 kVA lagernd (größere Anlagen auf Anfrage)
- > Für Zeltfeste, Vereine etc.
- > Kurzfristig auch am Wochenende
- > Mit und ohne Betreuung
- > Wartung und Service
- > Komplette Elektroverteilung

NRGplan | Erl Telefon +43 677 6292 8118 | email strom@nrgplan.at





## Öffentliche Bibliothek der Pfarre und Gemeinde Kössen

Corona bedingt ist das Tragen eines Mund-Nasen-Schutzes auch in der Bibliothek vorgeschrieben – das soll euch jedoch nicht von einem Besuch bei uns abhalten, denn es gibt viel Neues: Spannende Tonie-Geschichten speziell für unsere Jüngsten, neue Bücher und Spiele für Kinder jeden Alters und neue Lektüre für erwachsene Leser.

#### "Sheridan-Grant-Serie"

Nele Neuhaus, die sonst als Krimi-Autorin bekannt ist, schreibt unter ihrem Mädchennamen Nele Löwenberg eine berührende und spannende Geschichte in 3 Teilen. "Die junge Sheridan Grant wächst als Adoptivkind Anfang der 90er-Jahre auf einer Farm in Nebraska auf. Mit Hilfe von Musik begibt sie sich auf die Suche nach ihren Wurzeln …"

#### Schau-Fenster-Info

Siegfried Weingartner, bekannt als Filmemacher in

Kössen, hat ein interessantes Buch herausgebracht: "Unsere Heimat – Unsere Höfe". Es ist ein Bildband mit den schönsten Bauernund Gewerbehäusern, Fotografien der Bevölkerung, historische Aufnahmen, Karten und Landschaften unserer Heimatgemeinde Kössen. Dazu Texte aus dem ersten Heimatbuch von 1904, zusammengefasst aus den interessantesten Kapiteln und übertragen in lateinische Schrift. Das Buch kann ab sofort bei uns zum Preis von € 49,- erworben werden.

An dieser Stelle möchten wir uns einmal bei unseren Lesern bedanken: für euer Lob, eure Anerkennung unserer Arbeit und eure Spenden. Wir freuen uns darüber und es spornt uns an, weiterzumachen, auch wenn die derzeitige Situation nicht immer leicht ist.

Bis bald in der Bibliothek! Euer Bibliotheksteam

Winter-Öffnungszeiten (ab 30. Oktober):
Montag 16:00 – 18:00 Uhr • Freitag 15:00 – 18:00 Uhr

## Gemeindebücherei Walchsee



#### **Kultur und Leseherbst**

#### Lesezwergerl

Die Lesezwerge treffen sich wieder. Ein Angebot für Kinder ab ca. 18 Monaten mit einer Begleitperson. Auf euch warten erste einfache Geschichten, Fingerspiele, Reime, Basteleien und natürlich eine Jause. In der Gruppe um 10:15-

11:15 gibt es noch frei Plätze: 12. Okt., 9. Nov., 30. Nov., 14. Dez., 18. Jan. Unkosten für 5 Treffen inkl. Jause und Materialien 15,-€

#### 8. Okt. 16:00 Familien-MINTasie Lesung ab 4

Das Nebelmännlein oder wo kommt eigentlich das Wetter her

Nach der Sage vom Nebelmännlein könnt ihr ein wenig experimentieren und euer eigenes Wetter im Glas zaubern.

#### Geschichten rund um den Kaiser Do. 15. Okt. 19:30 Unter dem Motto Kunst-Kultur-Kulinarik steht die Lesung mit der Autorin und Referentin Gaby Schuler.

Es gibt dabei viele spannende Geschichten und Anekdoten rund um das Kufsteiner-



land und die Kaiserregion. Freiwilliger Kulturbeitrag erbeten.

#### Magische Nacht in der Bücherei Walchsee 23. Okt. 18:00-20:30

Hexen und Zauberer aufgepasst! Wir laden euch zur Fortsetzung der magischen Nacht in die Bücherei Walchsee ein. Es gibt verzauberte Geschichten und wieder einiges zum Entdecken und Basteln. In der "magischen Zauberschule" gibt es natürlich neue Zaubertricks.

Am Ende des Abends sind die Eltern zu einer kleinen Zaubershow eingeladen. Für Schulkinder zwischen 6 und 10 Jahren

Anmeldung für alle Veranstaltungen erforderlich unter: 0699 19049904

## Das neue Volksbank-hausbanking

Mit dem modernen hausbanking und gratis Debit Mastercard bietet das Girokonto der Volksbank zahlreiche Vorteile. Einfach online eröffnen und ein Jahr lang nichts bezahlen.

Das neue Internetbanking der Volksbank bietet für jede Alltagssituation hilfreiche Online-Features. Die vielen Funktionen, wie die persönliche Finanzübersicht, automatische Umsatzkategorisierung und Zahlscheinscan, ermöglichen stets einen Überblick über die eigenen Finanzen.

"Beim hausbanking können Kunden ihr Bankgeschäft einfach, schnell und rund um die Uhr in der digitalen Welt der Volksbank erledigen", zeigt sich Helmut Aschenwald, Filialleiter der Volksbank in Kössen, begeistert.

Die Volksbank-Apps ermöglichen zudem jederzeit Zugriff auf das Girokonto, einfaches Überweisen und sicheres, kontaktloses Bezahlen. So geht hausbanking heute.

## Volksbank-Konto mit vielen Vorteilen.

Egal, ob es als Gehalts-, Lohn- oder Pensionskonto genutzt wird: Mit den verschiedenen Kontopaketen passt sich das Girokonto immer den Bedürfnissen an. Vom Wenig-Nutzer bis zum Viel-Banker bietet die Volksbank mit dem Direkt, Klassik, Komfort oder Exklusiv Konto für alle das richtige. Und das Beste: Bei Online-Eröffnung bis Ende 2020 bezahlen Neu-



Helmut Aschenwald, Filialleiter der Volksbank in Kössen (Foto Berater © Foto Karg)

kunden im Rahmen der Jubiläumsaktion für ein Jahr keine Kontoführungsgebühr. Mit dem gratis-Kontowechselservice kümmert sich die Volksbank auch um den finanziellen Umzug.

Nähere Informationen und Aktionsbedingungen unter: www.volksbank.tirol/jubilaeum

Zum Girokonto bekommen Kunden eine Debit Mastercard. Die neue Generation der Bankomatkarte ermöglicht dank der standardisierten 16-stelligen Kartennummer einfaches und sicheres Bezahlen im Internet.

Werbung





EXKLUSIV-ANGEBOT FÜR NEUKUNDEN 15CAHRE VOLKSBANK IN TIROL

JETZT ZUR VOLKSBANK WECHSELN ZAHLT SICH AUS. GEBÜHREN-FREIES KONTO-PAKET IM 1. JAHR

## **JUBILÄUMS-KONTO**

## JETZT **GRATIS GEHALTSKONTO** EINFACH ONLINE ERÖFFNEN.

#### Ihre Vorteile im Überblick:

Aktionszeitraum: 1. Oktober 2020 bis 31. Dezember 2020

Maßgeschneidert: Wählen Sie das Gehaltskonto, das am besten zu Ihnen und Ihren Bedürfnissen passt und eröffnen Sie es einfach online.

Gratis Debit Mastercard – die erste Debitkarte im Volksbanken-Verbund, die nicht nur Bankomatbehebungen und kontaktlose POS-Zahlungen, sondern auch bequem Online-Einkäufe ermöglicht.

Inklusive hausbanking am PC, Tablet oder Smartphone mit persönlichem Service

Einfach und beguem: Nutzen Sie online unseren Kontowechselservice

# VERTRAUEN, REGIONALITÄT, KUNDENFOKUS ALL DAS MACHT UNS ZUR LIAILGRANK

#### Disclaimer:

Das Angebot gilt bis 31. Dezember 2020 und richtet sich ausschließlich an natürliche Personen, die noch kein Girokonto bei der Volksbank Tirol AG besitzen und verpflichtend laufende Gehaltseingänge (Gehalt, Lohn, Pension) auf dieses Konto überweisen lassen. Der Abschluss ist nur online über die Website der Volksbank Tirol AG möglich. Die Volksbank Tirol AG übernimmt die Kontoführungsgebühr im 1. Jahr. Konto Klassik: EUR 36,36, Konto Direkt: EUR 70,80, Konto Komfort: EUR 99,12, Konto Exklusiv: EUR 212,04. Die Inhalte dieser Marketingmitteilung stellen weder ein Angebot bzw. eine Einladung zur Stellung eines Anbots zum Kauf/Verkauf von Finanzinstrumenten noch eine Empfehlung zum Kauf/Verkauf, oder eine sonstige vermögensbezogene, rechtliche oder steuerliche Beratung dar und dienen überdies nicht als Ersatz für eine umfassende Risikoaufklärung bzw. individuelle, fachgerechte Beratung. Die Volksbank Tirol AG übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit, Vollständigkeit, Aktualität oder Genauigkeit der Angaben und Inhalte. Fehler oder Irrtümer vorbehalten. Werbung.

#### Impressum

Medieninhaber und Hersteller: Volksbank Tirol AG, Meinhardstraße 1, 6020 Innsbruck; Verlag und Herstellungsort: Innsbruck; Stand: 1. 0 ktober 2020 Innsbruck; Verlag und Herstellungsort: Innsbruck; Stand: 1. 0 ktober 2020 Innsbruck; Verlag und Herstellungsort: Innsbruck; Stand: 1. 0 ktober 2020 Innsbruck; Verlag und Herstellungsort: Innsbruck; Stand: 1. 0 ktober 2020 Innsbruck; Verlag und Herstellungsort: Innsbruck; Stand: 1. 0 ktober 2020 Innsbruck; Verlag und Herstellungsort: Innsbruck; Stand: 1. 0 ktober 2020 Innsbruck; Verlag und Herstellungsort: Innsbruck; Stand: 1. 0 ktober 2020 Innsbruck; Verlag und Herstellungsort: Innsbruck; Stand: 1. 0 ktober 2020 Innsbruck; Verlag und Herstellungsort: Innsbruck; Stand: 1. 0 ktober 2020 Innsbruck; Verlag und Herstellungsort: Innsbruck; Stand: 1. 0 ktober 2020 Innsbruck; Verlag und Herstellungsort: Innsbruck; Stand: 1. 0 ktober 2020 Innsbruck; Verlag und Herstellungsort: Innsbruck; Verlag und Hers



Tel. 050 566 www.volksbank.tirol/jubilaeum

**VOLKSBANK.** Vertrauen verbindet.



### Freiwillige Feuerwehr Kössen



#### **Spendenübergabe**

Am 7. September nach unserer Rüstübung besuchten uns Andrea und Rainer Schwarz im Gerätehaus. Sie veranstalteten im August eine Musikprobe mit den "Klobnstoana" und spendeten den Reinerlös der Freiwilligen Feuerwehr Kössen. Sie konnten uns somit eine stolze Summe von € 1.900,- übergeben.

Die Feuerwehr Kössen bedankt sich recht herzlich für diese großzügige Spende bei Andrea und Rainer sowie bei allen Festbesuchern und den Musikanten.

#### Neuwahlen Bezirkskommando

Am 28. August fand in Hopfgarten im Brixental der 133. Bezirksfeuerwehrtag des Bezirksfeuerwehrverbandes Kitzbühel statt, an dem auch vier Kameraden von uns teilnahmen.

Der Bezirksfeuerwehrtag stand heuer ganz im Zeichen der Neuwahlen. Karl Meusburger hat im Frühjahr aus beruflichen Gründen seinen Rücktritt bekannt gegeben. Es gab für die Nachfolge einen Vorschlag für den bisherigen BFK-Stv. Martin Mitterer, der mit großer Mehrheit gewählt wurde. Deshalb musste auch die Funktion des Stellvertreters neu gewählt werden – auch hier gab es

einen Wahlvorschlag für den bisherigen Bezirksschriftführer Andreas Schroll – auch er wurde mit großer Mehrheit der Delegierten gewählt. Dies wiederum machte die Neuwahl des Bezirksschriftführers notwendig – hier war der Vorschlag unser Schriftführer Rudi Bellinger, der von den Delegierten einstimmig für diese Funktion gewählt wurde.

Das Kommando der FF Kössen gratuliert den Gewählten und wünscht alles Gute zur neuen Funktion.



Spendenübergabe (v.li.): Kdt.-Stellvertreter Anton Schlechter, Andrea & Rainer Schwarz, Kdt. Andreas Paluc



Bezirkstag – die neuen Gewählten (v.li.): Bez.-Schriftführer Rudi Bellinger, Bez.-Kdt. Martin Mitterer, Bez.-Kdt. Andreas Schroll



## Freiwillige Feuerwehr Bichlach



Verabschiedung von Alt-Kommandant und Ehrenmitglied der Feuerwehr Bichlach Josef Gründler

"Baschtl Sepp" geb. am 29.02.1924 verst. am 27.04.2020

Am 21.08.2020 konnten wir von unserem Ehrenmitglied endlich Abschied nehmen.

Sepp Gründler war von 1947 bis 1983 Feuerwehrkommandant der Freiwilligen Feuerwehr Bichlach, also 36 Jahre lang. Er war am Aufbau der Feuerwehr Bichlach maßgeblich beteiligt. Denn die Feuerwehr Bichlach wurde 1912 gegründet und wurde in den Kriegsjahren der Feuerwehr Kössen als 4. Zug zugeteilt.

1947 wurde sie durch den Beschluss des Landes-Feuerwehrverbandes wieder als eigene Feuerwehr geführt. Die Feuerwehr Bichlach mit 34 Mann, die Vertreter des Bezirksfeuerwehrverbandes Kitzbühel, Kdt.-Stv Martin Mitterer und BFI Bernhard Geisler und die Fahnenabordnungen des Abschnittes St. Johann, also die F.F. St. Johann i.T., Kössen, Going, Kirchdorf i.T., Erpfendorf, Schwendt und Nachbargemeinde Walchsee rückten aus, um Sepp die letzte Ehre zu erweisen.

Es waren unter anderem Vbgm. Marissa Dünser für das Altenwohnheim und die Gemeinde, der Kameradschaftsbund Kössen (da Sepp noch Kriegsteilnehmer war) und der Senioren-



bund Kössen vertreten. Nach der Messe und dem Gebet gab es einige Ansprachen und die Kranzniederlegung der Feuerwehr Bichlach. Danach verabschiedeten sich die Abordnungen mit dem Fahnengruß.

Die Freiwillige Feuerwehr Bichlach bedankt sich bei allen Mitwirkenden für den würdigen Abschied von unserem Ehrenmitglied.

Gut Heil Kamerad!

Die **Herbstübungen** sind wieder im Gange, wir bedanken uns bei den Hausbesitzern und Grundeigentümern für die Zurverfügungstellung der Objekte.

Unsere **Christbaumversteigerung** findet wieder am 05.01.2021 ab 20 Uhr im Alpenhotel Riedl statt. Der Erlös wird für den bevorstehenden Umbau des Feuerwehrhauses verwendet.

Das Kommando

## Optik Kreinig informiert

## Unser Sehvermögen ist ein sehr wichtiges Geschenk

Besonders die Augen unserer Kinder und Jugendlichen sind heute gefordert wie noch nie. So werden wir bereits in jüngsten Jahren mit digitalen Medien konfrontiert: Home School, Note-



books, Smartphone und Tablet gehören mittlerweile zum Alltag;

Hausübungen und Präsentationen werden am Computer erarbeitet. Kinder, und vor allem Jugendliche sind täglich schädlichem blauem "Bildschirm-Licht" ausgesetzt.

Mit neuen Blaulichtfilter-Technologien kann man dem digitalen Sehstress entgegenwirken, da spezielle im Brillenglas oder in der Veredelung eingebettete Filter das Kunstlicht um ein vielfaches besser absorbieren als Stan-



dard-Entspiegelungen; im Idealfall wird eine BlueControl-Veredelung mit bruchfesten Kinderbrillengläsern kombiniert.

Genauso wichtig ist, dass dementsprechend hochwertige Brillenfassungen mit dem Marken-Brillenglas "verheiratet" werden, hier profitiert die Träge-

rin/der Träger im Beratungsgespräch von dem fundierten Fachwissen und jahrelanger Erfahrung der Profis bei Optik Kreinig.

Fazit: Eine perfekt angepasste Brille mit Relax-Technologie und UV-Schutz, die beanspruchten Augen gut tut und vor Fremdeinflüssen schützt gehört heute auf jede Nase – am besten gleich Augenarzt-Termin vereinbaren oder zum Sehtest mit Sehberatung in unseren Shops vorbeischauen!

Kössen · Dorf 35 • Tel. 05375 2323





## Jungbauernschaft/Landjugend Kössen







#### Kössener Fest/Spiele

Am 11. und 18. August nahmen wir bei den Kössener Fest/Spielen teil. Bei den Gummi-Eutern konnte jeder probieren, somit war das für uns eine tolle Werbung für das Preismelken, das am 15. August stattfand. Vor allem die Kinder hatten jede Menge Spaß dabei.

Die Kössener Fest/Spiele waren wirklich eine tolle Aktion von der Ortsentwicklung Kössen. Danke, dass auch wir dabei sein durften!

## Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen

Unter dem Motto "Mach mit – geh den nächsten Schritt" fand am 28. August im Hotel Sonneck unsere Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen statt. Den Wahlvorsitz übernahm Ortsbauernobmann Peter Landmann. Insgesamt nahmen 47 Mitglieder an der Wahl teil und es kam zu folgendem Ergebnis:

Obmann: Sebastian Mayr Ortsleiterin: Anna Landmann Obmann Stv.: Kilian Ritzer Ortsleiterin Stv.: Christina Obinger Kassier:

Markus Mühlberger Schriftführerin:

Maria Landmann

Beisitz: Peter Landmann, Christoph Horngacher, Andreas Loferer, Johanna Hörfarter, Johanna Obinger, Lisa Mühlberger.

Hiermit möchten wir uns nochmals beim alten Ausschuss für die tollen und schönen letzten 3 Jahre bedanken! Nun freuen wir uns wieder auf spannende 3 Jahre mit neuen Herausforderungen.

#### **Almwandertag**

Am 13. September organisierten die Kössener Bauern einen Almwandertag für die bäuerlichen Familien auf der Dichtleralm. Auch wir waren wieder zahlreich dabei und sorgten für den Tischschmuck. Verwöhnt wurde mit regionalen Spezialitäten. Es war ein gelungener und schöner Tag, den wir bis abends noch gemütlich ausklingen ließen.





### **SeeKids und Seezwerge Walchsee**





#### **Hort SeeKids**

In den Sommerferien boten wir dieses Jahr zusätzlich die Vormittagsbetreuung von Kindern mit erhöhtem Förderbedarf an.

Antonia und Lillie wurden von der Pädagogischen Fachkraft Katalin Baksa-Pal und Leiterin Peggy Peers fürsorglich betreut. Jeden Tag machten wir "Ausflüge" und gingen auf die Bedürfnisse der Beiden ein. Für dieses Vertrauen und die Chance, Antonia und Lillie betreuen zu dürfen, sind wir den Eltern sehr dankbar

und hoffen, dass wir sie damit entlasten konnten. Um 12:30 Uhr holten wir die Hortkinder vom Kindergarten ab. Sie hatten die Möglichkeit, im Aufenthaltsraum gemeinsam Mittag zu essen.

Allein ist man stark, gemeinsam unschlagbar.

## Bei den Seezwergen, da ist was los!

Wir freuten uns sehr, die Kinder nach der langen Corona-Zeit wieder begrüßen zu dürfen. In unserem schönen Garten konnten



wir jetzt endlich den Sommer genießen und herrlich mit dem Wasser in unserer neuen Wasserrinne plantschen

Auch haben wir jetzt eine große Baustelle im Garten für unsere kleinen Bauarbeiter/innen.

Last but not least, unser neuer Riesen Einhorn Sprinkler kommt bei den Kindern sehr gut an. Was für ein riesengroßer Spaß für die Kinder, da möchten wir doch nichts verpassen?!

Eure Seezwerge/SeeKids Peggy Peers







## Pensionistenverband Kössen/Schwendt

## Radeln im PVÖ macht weiterhin viel Freude

Die E-Bike-Gruppe ist weiterhin im Radfahrschwung. Es ist eben so, dass sich beim Radfahren die Natur besonders schön erkunden lässt. Und dabei gibt es immer viel zu erleben. Es gibt großen Outdoor-Spaß und man empfindet das größte Glück auf zwei Rädern. So radelte man Anfang September im Pinzgau von Mittersill bis nach Krimml. Es gab viel zu sehen und die Natur wechselt oft ihr Gesicht. Natürlich wurden in Krimml Europas größte Wasserfälle besucht. Die Tour war ein wirklich lohnendes Ausflugziel.

Eine weitere Ausfahrt im September führte die Teilnehmer nach Bayern, von Kössen über Seegatterl, Ruhpolding, Siegsdorf, Bergen, Marquartstein zurück nach Kössen (77 km).

## Gratulationen zum 80. Geburtstag

Im August feierten ihren 80. Geburtstag:



Erika Kaserer (mit Hans)



Annemarie Maurmair



Günther Schmidt

Kaserer Erika, Maurmair Annemarie, Schmidt Günther, Schmidt Hilda.

Obmann Erich Koderhold überbrachte die Glückwünsche und wünschte weiterhin viel Gesundheit sowie noch viel Freude und schöne gemeinsame Stunden.

#### Unsere Wandergruppe Aktiv sein – etwas für die Gesundheit tun und dabei die Natur erleben.

Tourbericht 9. September: Es ging von Walchsee-Winkl über den Lochner Wasserfall zum Brennköpfl, weiter zur Hitscheralm, Endstation beim Moarwirt.

Das Wetter spielte wieder mit, 12 Personen hatten



einen wunderbaren Wandertag. Der Aufstieg war etwas mühsam, oben dafür mit tollem Ausblick zum Kaisergebirge bis zu den hohen Tauern und weit ins Inntal. Auf der Sonnenterrase der Hitscheralm wurden wir sehr gut bewirtet, der Weg ins Tal hat aber schon unsere letzten Kraftreserven verbraucht. Aber nach einer kurzen Rast beim Moarwirt war die Welt wieder in Ordnung.

#### Teilnehmer:

Hans, Franz, Wastl, Manfred, Heike, Gerti, Franzi, Hannelore, Burgi, Brigitte, Maria und Wanderbegleiter Heinz.

## Neues von der Keglergemeinschaft

Die Einzelmeisterschaft der Damen und Herren vom Pensionistenverband des Bezirkes Kitzbühel fand vom 31.08. bis 02.09. in der Hopfgartner Kegelbahn statt.

Unsere Brigitte Schreder war die stärkste aller Keglerinnen und hat sogar die Männer alt aussehen lassen. Sie wurde mit tollen 286 Holz Bezirksmeisterin. Von über 70 Teilnehmern schauten für die Kössener Männer die sehr guten 4. + 5. + 9. Plätze von Hans Fink, Heinz Exenberger + Franz Billovits heraus. Auch alle weiteren Kössenerlnnen brachten sehr gute Ergebnisse.

Jetzt kegeln wir wieder jeden Montag ab 17 Uhr in der Kegelbahn in Kössen und wir sind mit dem neuen Aussehen, der neuen Bahn und der neuen Technik sehr zufrieden

Wir könnten noch einige Keglerfreunde sehr gut gebrauchen und würden über interessierte Damen (ab 55 Jahre) und Herren (ab 60 Jahre) sehr freuen. Auch jüngere Damen und Herren sind herzlich willkommen, sie müssen auch keine Mitglieder des PVÖ sein, nur können diese bei Bezirks-, Landes- und Bundesmeisterschaften des Pensionistenverbandes noch nicht teilnehmen.





Wir suchen für die kommende Wintersaison **MitarbeiterIn** für Verleih und Werkstatt.

Bezahlung nach Kollektiv  $\cdot$  Bereitschaft zur Überzahlung

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Intersport Planer, Thurnbichl 47, 6345 Kössen Tel.: 0676 848536711

#### Seniorenbund Schwendt



(V.Ii.:) Obfrau Theresia, Gattin Lisi und Jubilar Kurt

#### 70. Geburtstag

Seinen 70. Geburtstag feierte am 03.09.2020 unser Mitglied Kurt Ebner.

Dies nahm die Obfrau zum Anlass, mit ihrem Gatten Klaus die Glückwünsche des Seniorenbundes mit einem kleinem Präsent in Form eines Gutscheines zu seinem Ehrentag zu überreichen.

Nach einer herzhaften Jause mit Getränken, serviert von seiner Frau Lisi,

einem geselligen stand mehr im Abend nichts Wege.

Lieber Kurt, wir bedanken uns ganz herzlich für die reichliche sowie hervorra-Bewirtung, wüngende schen dir bei dieser Gelegenheit noch viele, vor allem aber gesunde und zufriedene Jahre, damit du noch eine lange Zeit mit deinen Kindern und Enkelkindern verbringen kannst.

#### **Das Sonnenhaus**

Man ist nie zu alt. um wild in einen Laubhaufen zu hüpfen.

Wir genießen den wunderschönen Herbst mit all seinen bunten Farben. Unsere neuen "Sonnenhäusler" haben sich schon gut eingelebt und hüpfen und springen mit uns durch unseren Sonnenhausgarten!

Nebenbei lauschen noch den Geschichten der Familie Maus und Herrn lgel.

Wir wünschen euch einen sonnigen Herbst! Bleibt gesund!

Euer Sonnenhaus



**Planung** Bauausführung Bauaufsicht **Energieausweis** 

Stefan Kronbichler Lindenweg 17 ● 6344 Walchsee Tel. +43 664 423 7708 • office@kronbichler-bau.at www.kronbichler-bau.at











## KFZ-Werkstätte und Verkauf • bp-Tankstelle • SB-CarWash

Hütte 13 6345 Kössen/Tirol Tel. +43 5375 6249 office@auto-aicher.com www.autoaicher.at

Hütte 15 6345 Kössen/Tirol Tel. +43 5375 6394 tankstelle@auto-aicher.com

So- u. Feiertage: 8.00 – 20.00 Uhr So- u. Feiertage: 8.00 – 22.00 Uhr

SB-CarWash • Hütte 10 6345 Kössen/Tirol Tel. +43 5375 6394 tankstelle@auto-aicher.com Öffnungszeiten: 6.30 – 20.00 Uhr Öffnungszeiten: 6.00 – 22.00 Uhr





**ACHTUNG:** 

Winterreifenpflicht ab 1. November 2020

z.b. Continental 205/55 R16

ab € 97,00 inkl. Montage (solange der Vorrat reicht)

#### **Neues vom Seniorenbund Walchsee**

Der September startete für die Walchseer Senioren sehr ereignisreich.

Am 1. September war nach der Sommerpause wieder Stockschießen angesagt.

Am 3. September ging es zum Schwemmturm. Unser Mitglied Andi Aufhammer und seine Kollegin Manuela gewährten uns einen Einblick in unser Naturjuwel Schwemm. Sogar einige "Nachbarn", die schon Jahrzehnte an der Schwemm



Am 23. September war das Bingospiel und der 5-Uhr-Tee angesagt. Darüber berichten wir in der nächsten Ausgabe.

Für das TÖRGGELEN in der Seetenne am 21. Oktober bitten wir um Anmeldung bis 17.10.2020 beim Vorstand.

Es werden für diverse Aktivitäten auch WhatsApp und SMS ausgeschickt. Für alle, die diese Möglichkeit der Kommunikation nicht haben, gibt es den INFO-KASTEN bei der Kirche, der immer mit aktuellen Neuig-

keiten des Seniorenbundes Walchsee bestückt ist.

#### WICHTIG:

Zu unser aller Sicherheit sind die jeweils aktuellen Corona-Bestimmungen einzuhalten (Mund-Nasen-Schutz, Abstandhalten, Händedesinfektion).

Der neue Vorstand gratuliert folgenden Mitgliedern herzlich, die einen runden bzw. halbrunden Geburtstag gefeiert haben:

Leitner Theresia 95 Jahre, Mayr Maria und Loferer Emmi 70 Jahre.

Jederzeit freuen wir uns sehr über neue Mitglieder und jedes Vorstandsmitglied nimmt gerne Neuanmeldungen entgegen. Wer sich noch heuer anmeldet, braucht für 2020 keinen Mitgliedsbeitrag mehr bezahlen!

Unsere Homepage: www.seniorenbundwalchsee.at











Psychologische Beratung Lebens- und Sozialberatung Systemisches Coaching Mentaltraining

Ein rundum gelungenes Leben ... wer wünscht sich das nicht?
Und doch kann es zu privaten, beruflichen oder
gesundheitlichen Krisen kommen, die uns an unsere
Grenzen bringen.

Themen wie Stress, Trauer, Veränderungen, schwierige Entscheidungen, unerreichte Ziele oder Angst vor dem nächsten Besuch beim Zahnarzt können so belastend sein, dass Hilfe von außen sein darf.

#### Nicht alles muss im Alleingang geschafft werden!

Ich unterstütze und begleite Sie gerne auf Ihrem Weg. Kontaktieren Sie mich!

#### Ich freue mich auf Sie!

Alleestr. 28/2, 6345 Kössen 0043 (0) 699 1369 9301 manuela.nindl@believeinyou.at www.believeinyou.at



PLETZER

AB SOFORT ODER AB WINTER SUCHEN WIR MITARBEITER:

RESERVIERUNGSMITARBEITER

FRONT OFFICE MITARBEITER

CHEF DE RANG

**COMMIS DE RANG** 

BARKEEPER

**ABWÄSCHER** 

**KOSMETIKER** 

MASSEUR

**FITNESSTRAINER** 

LEHRLINGE (RESTAURANTFACH-

MANN, KOCH, HGA)

#### VOLL- UND TEILZEIT | 3-5 TAGE/WOCHE (M/W/G)

#### **IHRE VORTEILE:**

Angenehmes, professionelles Arbeitsklima und Ganzjahresan stellung in einem mitarbeiterorientierten geführten Familienbetrieb. Pletzer Mitarbeiterkarte mit vielen Vergünstigungen und Betriebliches Gesund-

heitsmanagement "Move & Relax".

Bezahlung It. KV (Hotel und Gastgewerbe). Uberzahlung je nach Qualifikation und Erfahrung sind für uns selbstverständlich.

#### CONTAKT:

DAS WALCHSEE SPORTRESORT z. H. Frau Manuela Hierl | Resident Managerin Johannesstraße 1, 6344 Walchsee T +43 5374 5331, residentmanager@hotelwalchsee.at

Wir freuen uns auf Sie und Ihre schriftliche Bewerbung

Das Walchsee ist ein Unternehmen der @ pletzer-gruppe.at



### Seniorenbund Kössen

Der Ganztagesausflug über die Silvretta Hochalpenstraße zum Stausee und Bieler Höhe mit 2.037 m am 26.08.2020 konnte bei herrlichem Ausflugswetter durchgeführt werden und alle Teilnehmer konnten die besten Eindrücke von der massiven Hochgebirgslandschaft mit nach Hause nehmen. Es war für Alle nach der langen durch Coronabedingten Ausflugs-Pause wieder ein sehr schöner und erlebnisreicher Tag.

Die angesagten starken Regenfälle ließen die geplante Wander-Tour auf den Scheibenkogl nicht zu und so brach eine kleine wetterfeste Wandergruppe über den sog. Samerweg zur Streichenkapelle (diese ist dem hl. Servatius geweiht) auf und beim Rückweg wurde noch die Baustelle bei der Antenlochklamm mit dem

neuen Steg und den freigelegten sog. Gletschermühlen besichtigt.

Für die im Dezember angekündigten Veranstaltungen ergeben sich folgende Änderungen bzw. Festlegungen:

Am Dienstag, den 1. Dezember findet die alljährliche Roratemesse zum Gedenken an die verstorbenen Mitglieder des Seniorenbundes statt. Dieser Termin bleibt aufrecht, auf Grund der bestehenden Abstandsvorschriften und Corona-Einschränkungen in Gastlokalen muss die anschließende Einladung zum gemeinsamen Frühstück leider für dieses Jahr entfallen.

Das für den 8. Dezember d.J. geplante traditionelle Benefiz-Weihnachtskonzert in der Pfarrkirche muss auf Grund der derzeitig unsicheren Situation der Einschränkungen (Abstandsregeln, Teilnehmerbegrenzung usw.) abgesagt werden, soll aber im Jahr 2021 unbedingt wieder durchgeführt werden.

#### Noch zwei Senioren-Wanderungen im Oktober

Treffpunkt bei der Grenzlandhalle VZK um 08:00 Uhr (Bildung von Fahrgemeinschaften zum Ausgangspunkt) – gemütliche Wanderung mit ca. 2-3 Stunden Aufstieg

Termine jeweils am: Donnerstag 01.10. und Mittwoch, 14.10.

#### **ACHTUNG:**

Mittwoch, 30.09. Ganztagesausflug – *Verschiebung des Wandertages auf Donnerstag*, 1. Oktober.

Weitere Informationen auf der HOME-PAGE unter

www.seniorenbund-bezirkkitzbühel.at mit allen Neuigkeiten, Ankündigungen, Informationen und Veranstaltungen des Bezirkes und jeder Ortsgruppe.

## Einen halbrunde*n Ge*burtstag feierten im September:

65 Jahre: Fritz Hörfarter 75 Jahre: Elisabeth Obinger Der Seniorenbund gratuliert allen weiteren Geburtstagsjubilaren in diesem Monat herzlichst und wünscht weiterhin viel Gesundheit und noch zahlreiche schöne und unterhaltsame Stunden in unserer Runde.

Wer noch nicht Mitglied ist beim Seniorenbund ist – einfach beim Obmann Stefan Mühlberger anrufen: 0676 848536100 – wir freuen uns über jeden Neuzugang.



Bestes Ausflugswetter und eine herrliche Aussicht auf die umliegenden Gipfel des Silvrettagebirges am Stausee mit Piz Buin (3.312 m) und Fluchthorn (3.399 m) machten den Ausflug zu einem schönen Erlebnis.



Auch eine kleine Wanderung bei ungünstigem Wanderwetter – wie z.B. die Streichen-Wallfahrtskirche – kann ein Erlebnis sein.



## **Weiter auf Erfolgskurs**

Thomas Fahringer aus Kössen hat sein Ziel für 2020 schon mehr als erreicht.

Er hat in diesem Jahr 11 Rekorde (4 österreichische und 7 Tiroler) in der Altersklasse Ü55 von 10.000 m bis zu 110 m Hürden aufgestellt.

Der Athlet hat sich für dieses und das nächste Jahr vorgenommen, noch den einen oder anderen Rekord einzustellen. Er ist zuversichtlich, in 5 Jahren wieder mehrere Ü60-Rekorde zu verbessern.

Zum Beispiel ist der öster-Ü60-Rekord reichische über 10.000 m 2 Minuten langsamer wie seine aktueller Ü55-Rekord, und der österreichische Ü60-Rekord über 5.000 m ist fast 1 Minuten langsamer wie

sein aktueller Ü55-Rekord. Thomas Fahringer ist noch immer guter Dinge, sein langfristiges Ziel, als erster 70-jähriger Österreicher die 10.000 m unter 40 Minuten zu laufen, zu erreichen.





**EURO-CAMP GmbH & CoKG** 6345 Kössen • Kranebittau 18 • Tel. 05375 6444

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort:

## Reinigungskräfte (für Teil- oder Vollzeit)

Für die Wintersaison suchen wir ab 15. Dezember 2020

## Kellner/Kellnerin

mit Inkasso

Bezahlung nach Kollektiv und Vereinbarung Bereitschaft zur Überzahlung - 5 Tage Woche

Bewerbungen telefonisch, schriftlich oder per Post bitte an Stefan Stöckl-Berger

Tel.: 0676 8386 9250 E-Mail: stefan@eurocamp-koessen.com







6345 Kössen Telefon +43 5375 6467 www.haunholter.at

## **Schützengilde Walchsee**



Am 12.09.2020 fand am Landeshauptschiessstand in Innsbruck die 100 Meter KK-Landesmeisterschaft statt. Unsere Schützen Vanessa Schlichtherle, Benny Leitner und Marcel Schöfbeck gingen an den Start. Nach einem spannenden Wettkampf in der Herrenklasse (40 Schuss stehend frei) konnte sich Benny Platz 5 und Marcel Platz 6 sichern. Vanessa

startete in der Frauenklasse, ebenfalls 40 Schuss stehend frei und durfte sich über eine Medaille freuen, sie erreichte den 2. Platz. In der Mannschaftswertung erzielten unsere Schützen den guten 5. Platz.

Herzliche Gratulation an Vanessa, Benny und Marcel zu ihrer guten Leistung. DANKE für euren Einsatz. Macht weiter so!

Hannah Müller

## Voller Erfolg für die 8. KW Classic



Die 8. Kaiserwinkl Classic mit Motorrad Oldtimer-Treffen am Eventplatz Pfarrpark war wieder ein voller Erfolg!

Der MSC, Sektion Oldtimer, bedankt sich bei allen Teilnehmern, Sponsoren, Tourismusverband, Gemeinde, FF Kössen und Bichlach, Bläsergruppe, Trachtenverein, Skiclub, Fam. Gonzo, Hotel Post, Pizzeria Postiglione und besonders bei



allen freiwilligen Mitarbeitern!

Jakob Hintler Sektionsleiter Oldtimer









Daniel Birjukov Wahltherapeut (alle Kassen)

Therapie:
Osteopathie
Manuelle Therapie
Einzelheilgymnastik
Kiefergelenkstherapie (CMD)
Atlastherapie
Skoliosetherapie
Manuelle Lymphdrainage
Heilmassage

#### Wellness:

Klassische Massage Aromaölmassage Wohlfühlmassage Fußreflexzonenmassage

### **Hufeisen- und Plattenwerferverein**

Am 12. September wurde die Clubmeisterschaft 2020 abgehalten und es gibt wieder einen neuen Clubmeister. 16 Mann stellten sich der Herausforderung.

#### Ergebnis Erstplatzierte:

1. Stefan Stöckl-Berger 72 cm

2. Florian Nayder 114 cm3. Hermann Plangger 114 cm

4. Anowar Hossein 114 cm

5. Heinz Exenberger 136 cm

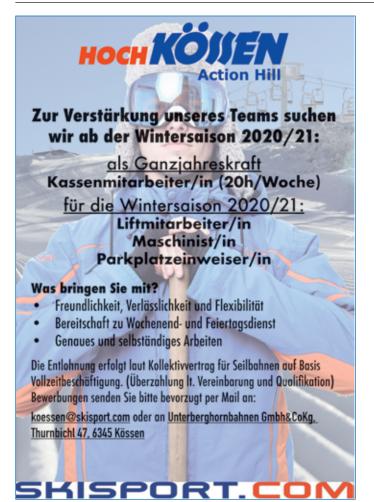
6. Hubert Planer 137 cm

Im Anschluss zum Einzelbewerb gab es noch ein Mannschaftswerfen, gewonnen hat die Gruppe: Hermann Plangger, Tom Thrainer, Manfred Planer, Reini Gründler.

Mit der Siegerehrung ging ein feiner Tag mit kameradschaftlichem Zusammensitzen am Werferplatz zu Ende.









#### #BeautywithPrinciples

Neuer nachhaltiger Online Shop aus dem Kaiserwinkl für Naturkosmetik und Nahrungsergänzung

www.envinaturals.com



#### **Rotes Kreuz Kitzbühel**

#### Ein Freiwilliges Sozialjahr beim Roten Kreuz Kitzbühel

Das Rote Kreuz Kitzbühel bietet jungen Menschen die Gelegenheit, ein Jahr lang in den Alltag eines Rettungssanitäters / einer Rettungssanitäterin einzutauchen.

Seit Juli absolvieren Leonie und Leonardo das Freiwillige Sozialjahr beim Roten Kreuz Kitzbühel. Derzeit befinden sich die Beiden in der Ausbildung zum/zur Rettungssanitäterln, nach der erfolgreich absolvierten Prüfung werden sie im Rettungsdienst tätig sein.

Die Entscheidung zum FSJ trafen beide bereits im letzten Schuljahr: "Ich möchte vor dem Studium noch etwas Sinnvolles machen und Berufserfahrung sammeln," erklärt Leonie ihre Entscheidung. Auch für Leonardo ist der Soziale Aspekt ausschlaggebend: "Wenn es mir weiter so gut gefällt, kann ich mir auch vorstellen, so etwas weiterhin zu machen."

Das Freiwillige Sozialjahr bietet jungen Menschen die Möglichkeit, in soziale Berufe hineinzuschnuppern. Beim Roten Kreuz in Kitzbühel kann das FSJ derzeit im Rettungsdienst absolviert werden. Die Teilnehmerlnnen erhalten dabei eine vollwertige Berufsausbildung zum/zur Rettungssanitäterln.

Offen ist das FSJ aber nicht nur für junge Menschen,



sondern für alle, die in den Aufgabenbereich des Rettungs- und Krankentransports eintauchen wollen. Interessierte können sich gerne jederzeit melden, unter isabella.mitter@rk.kitz.at od. 05356 6910-14

#### **Key Facts zum FSJ:**

Dauer: 9 bis max. 12 Mon. 34 Wochenstunden

min. 150 Std. Ausbildung Keine Nacht- und Wochenenddienste

Taschengeld 260 €

Weiterhin Bezug der Mindestsicherung möglich Pensions-, Unfall- und Krankenversicherung

Anerkannte Berufsausbildung zum/zur RettungssanitäterIn

Berufserfahrung und Ausbildung

Bestätigung über erlangte Kenntnisse und Fähigkeiten Freiwilliges Sozialjahr

#### Rückfragehinweis:

Isabella Mitter, BA
Österreichisches Rotes Kreuz
Bezirksstelle Kitzbühel |
Kommunikation
T: +43 5356 6910-14
M: +43 664 8569388
E: isabella.mitter@rk-kitz.at
W: www.roteskreuz.at

#### **Termine im Oktober 2020**

(Wöchentliche Veranstaltungen siehe www.kaiserwinkl.com)

#### Samstag, 10.10.

13:30 Tennisplatz Kössen: Tennis-Vergleichskampf Hannah Bukies vs. Michael Lenz

#### Samstag, 17.10.

14.00 Walchsee: Bike & Run/ Walk zur Ottenalm

#### Mittwoch, 21.10.

20:00 VZK Grenzlandhalle Kössen: "... immer dieser Druck!" mit Comedian Chris Boettcher

#### Samstag, 24.10.

13:00 Walchsee, Stockerwei-

de 20: "Offene Ateliers in Kufstein und Umgebung": In Walchsee öffnet die freischaffende Künstlerin Cäcilia Schlapper ihre Türen.

#### Mi./Do. 28./29.10.

07:30 LBC Kössen, Mühlbachweg 3: Billard Jugend Workshop

Aufgrund der derzeitigen Situation sind Änderungen oder Absagen möglich!

Nicht vergessen: Mund-Nasen-Schutzmaske immer mitnehmen!

#### KLEINANZEIGEN

**2-Zi-Wohnung in Kössen/Dorf** zu vermieten, ca. 65 m², Balkon, Autoabstellplatz; weitere Info: 0664 3503535 oder 0664 5120040

**Erfahrene Bürokauffrau**, European Computer Driving Licence (ECDL), sucht im Raum Kaiserwinkl Bürotätigkeiten auf Teilzeitbasis; Buerolisi@gmx.at

**Süße Katzenbabys** an liebevolles neues Zuhause abzugeben; 05375 6192

Biete sehr gute **Dienstleistung für Putzen** – nur für Privathaushalte – in Kössen und nähere

Umgebung an; bei Interesse unter 0676 5034850 melden.

**Aufgepasst!** Sammler sucht Pelze, Porzellan, Uhren, Tafelsilber, Taschen, Münzen, Trachtenschmuck (Sammlerpreise); 0664 3771385, Hr. William

**Runder Tisch,** Fichte lackiert, Durchm. 1,18 m, plus 40 cm ausziehbar, zu verschenken; 05375 2639

JVC-Stereoanlage klein, mit Radio, CD- und Kassettenfach, zwei Lautsprecher, zu verschenken; 05375 2639

#### **LLC Walchsee**



#### Bike & Run/Walk zur Ottenalm Samstag, 17.10.2020

Start Biker: 14:00 Uhr · Start Läufer und Walker: 14:30 Uhr Startnummernausgabe: ab 13:00 Uhr Volksschule Walchsee Nennung: bis 16.10., 20:00 Uhr · Nenngeld: € 13,–/Person, Nachnennung: € 20 · Strecke: 3,5 km und 292 Höhenmeter Gepäcktransport vom Start ins Ziel · Helmpflicht für Biker!

Klasseneinteilung, Anmeldung und Infos: www.llc-walchsee.at oder facebook email: llcwalchsee@gmail.com

Auf eure Teilnahme freut sich der LLC Walchsee!

## LBC Kössen Billard Jugend Workshop



für Kinder und Jugendliche von 6 bis 16 Jahren

28./29.10.2020

07:30-17:00 Uhr • LBC Kössen, Mühlbachweg 3

Gemeinsames Frühstück • Tipps und Tricks von ausgebildeten Trainern • Gemeinsames Mittagessen • Unterhaltungsprogramm mit lustigen Minigames • Abschluss-Turnier mit tollen Preisen

Kosten: € 10,-/Person inkl. Frühstück + Mittagessen

Anmeldung/Infos unter:

Info@lbckoessen.at oder www.lbckoessen.at





#### Wochenenddienste der Ärzte Oktober 2020

03./04. Dr. Andrea Ganster, Walchsee	05374 5232
Dr. Stephan Greiderer, Niederndorf	05373 61340
10./11. Dr. Ulrike Forst, Kössen	05375 6421
Dr. Julius Maria Wiegele, Ebbs	05373 42211
17./18. Dr. Martin Fahringer, Kössen	05375 2456
Dr. Celia Speth, Ebbs	05373 42211
2426. Dr. Ulrike Forst, Kössen	05375 6421
Dr. Michael Mair, Erl	05373 8215
31./01. Dr. Andrea Ganster, Walchsee	05374 5232
Dr. Stephan Greiderer, Niederndorf	05373 61340

#### Zahnärztlicher Notdienst Oktober 2020

03./04. DDr. Helmut Kröpfl, St. Johann i.T.	05352 63840
10./11. Dr. Sonja Aeberli, Kufstein	05372 65380
17./18. Dr. Juan Carlos Astl, Wörgl	05332 23650
24./25. ZA Bruno Bedö, Kufstein	05372 65671
26. Dr. B. Brückner, Langkampfen	05332 88168
31./01. Dr. Eugen Endstrasser, Westendorf	05334 30032

#### Sozial- und Gesundheitssprengel Kössen-Schwendt

Telefon: 05375 29897 · Mobil: 0676 848536107

#### **Tierärzte**

Dipl.TA Stefan Gmeiner,

Schlechterhöhe 2, Kössen 0664 5159010

Dipl.TA Christian Gschwendtner, Jennbachweg 16,

6342 Niederndorf 0676 5457286

### **Mutter-Eltern-Beratung**

in Kössen am 29.10.2020 von 14:30 bis 16:00 mit neuen Räumlichkeiten im ehemaligen Rot-Kreuz-Saal im Altenwohnheim, Dorf 26.

Wie zur Zeit nötig gilt Maskenpflicht für die Eltern, Abstandsregelung und die üblichen Hygienemaßnahmen.



#### Redaktionsschluss für die November-Ausgabe:

Mittwoch, 14. Oktober 2020

#### Impressum

Herausgeber und Herstellung: beyer Werbung & Druck, Christian Beyer, Kössen Redaktion+Fotos für TVB und Gemeindeseite Walchsee: Brigitte Eberharter Fotos: Hannah Müller; Gemeinden, Schulen, Tourismusverband Kaiserwinkl, Vereine, Archive, Foto Bernard, Brigitte Eberharter, Hans Münlberger, SunDesign, Kathi Hetzenauer, Hedwig Thrainer, Gernot Schwaiger, Schabel, Shutterstock, fotolia, Pixabay, BeyerWerbung+Druck • Druck: Alpina Druck GmbH, Innsbruck Veröffentlichungen geben ausschließlich die Meinung des Verfassers wieder und erscheinen presserechtlich ohne Verantwortung der Redaktion. Kürzungen werden bei Bedarf vorgenommen.



Mooslenz 39 | 6345 Kössen Tel. 05375 5311

info@kaiserwinkl-aktuell.at www.kaiserwinkl-aktuell.at



## 17. Oktober 2020 | ab 9.00 Uhr

- für Verpflegung ist gesorgt
- großes Gewinnspiel -Hauptpreis DYNAFIT TOURENSKI
- Partner-Marken-**Testtag**

**AKTIONSWOCHE** 

vom 12.10. - 16.10.

Jeden Tag verschiedene AKTIONEN!









uvm

Sport Kapfinger Dorfstraße 33, 6344 Walchsee

www.sport-kapfinger.at